

# DEBRECZEN

SZERKESZTŐSEG, KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA:  
DEBRECEN, JÓZSEF KIRALYI HERCEG-UTCA 1.  
TELEFONSZÁMOK: 7-89. SZ. (SZERKESZTŐSEG),  
1-88. SZ. (KIADÓHIVATAL ÉS KÖNYVNYOMDA).

KELETMAGYARORSZÁGI  
NAPLO

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: HAVONTA 3 P. NEGYED-  
ÉVRE 9 P. FELELVRE 18 P. ÉVENTE 36 PENGÓ.  
KÜLFÖLDRE: A FENTI DIJAK KÉTSZERESÉ.  
EGYES SZÁM 12 FILLÉR, VASÁRNAP 24 FILLÉR

12 OLDAL

VII. ÉVFOLYAM. 135. SZÁM.  
1930 JUNIUS 18. SZERDA.

12 FILLÉR

## A boletta kérdése

Abban a hosszú és szenvedelmes vitában, mely a boletta-kérdés körül folyik, az ellenzéki politikusok körében és egyes lapok hasábjain igyekeztünk néhány igazságot lesűríteni. Ezekből kiviláglik, hogy a harcok és szenvedélyek tüze nem annyira a boletta, mint inkább a kormány ellen irányul, azzal a már gyakorta világossá vált céllal, hogy igazi ellenzéknek csak az nevezhető, amely minden alkalmat és módot megragad arra, hogy a kormányt a tények és igazságok elferdítése árán is kellemetlenséget okozzon. Mi azonban korántsem vagyunk hívei ennek az ellenzéki harc módornak és amint a kormány részéről, úgy a baloldal részéről is megkívánjuk az objektivitást: ezért fixirozzuk az alábbi igazságokat.

Minden oldalról elismerik, hogy a mezőgazdaság világszerte krízisben van. Magyarországon ez a válság annál súlyosabb, mert köztudomású, hogy mezőgazdasági ország vagyunk és a legmélyebben belénk vágott a trianoni igazságszolgáltatás boronája. Az is kétségtelen, hogy 20 pengős buzaáraknál a mezőgazda rájött a buzatermelésre, ez pedig Magyarországon mezőgazdasági katasztrófa vezet. Ez igazságokat elismerte a kormány és ellenzék egyaránt s egyhangú kívánsággal zúdult fel az ország közvéleménye: ezeken a kormányt segítenie kell.

A kormány hosszas tanácskozások és megfontolások után hozzáfogott a segíteshez és bevezeti az u. n. boletta-rendszert, mint egyetlen lehetséges módját a mezőgazdasági katasztrófa megakadályozásának.

Olyan országokban, amelyek buza behozatalra vannak utalva, a segítes nagyon egyszerű, a gabonavám emelése által. Mi azonban exportálunk búzát, ennél fogva a vámemelés nem érünk el semmi eredményt. Nem állott tehát más alternatíva kormányunk előtt, mint az, hogy vagy elejti a krízissel küzdő gazdákat, vagy pedig a boletta-rendszert bevezetésével segíti át a válságon.

Amint azonban ez megtörtént, rögtön váratlan fordulat állott elő. Az ellenzék, amely mindezekig csöngött a gazdák iránti jóindulattól, amint észlelte, hogy a kormány tehetőse magát a segítesnek említett módja mellett, rögtön átnyergelt és azt hangoztatja, hogy ez a kenyérárak megdrágítására vezet s ennek következtében általános drágulás népe fenyegeti az országot. Nyilvánvalóan kormányellenes taktikából, mert a cél a közlégedetlenség szítása. Egyetlen ember, egyetlen párt sem akadt a baloldal részéről, amely jobb megoldást javasolt volna, de most, hogy a megoldás megtörtént, mindannyian egyek annak lekritizálásában. A legelősebben támadó szociálisták elfelejtik, hogy a szociálizmus a német és a francia szociálista pártok természetesnek találta, hogy hazájukban a buza ára vámvédelem útján emeltesse fel, a fogyasztók számlájára. Valamennyien pedig azt, hogy az emelés oly jelentéktelen, amelynek sokkal nagyobb az elmúlt években konstatált 22 és 26 pengős buzaárak közötti differencia, amelyek mindemlélt sem okoztak észrevehető drágulást. Elfelejtik továbbá azt, hogy a zöldség-óra megszüntetése, a fedezetlen határidőrelet megrendszabályozása évtizedek óta megoldásra váró kérdések rendezését eslekedte meg a kormány legújabb gabonabérlésközi törvényjavaslataiban.

## Európa tartós ujjáépítése érdekében elkell tüntetni az igazságtalanságokat hangoztatta gróf Bethlen Londonban

A miniszterelnök tárgyalásai az angol kormányfővel és a politikai élet vezetőivel — Este Rothermere lordot látogatta meg

London, június 17. Gróf Bethlen István miniszterelnök ma fogadta a bel- és külföldi világlapok tudósítóit és behatóan ismertette Középeurópa helyzetét és a magyar kormány ebből folyó külpolitikáját.

Kiemelte, hogy Angliának tudvalevőleg döntő szerepe volt 1923-ban és 1924-ben, Magyarország gazdasági ujjáépítésében.

Rámutatott arra, hogy Anglia a legutóbbi

hágai és párisi konferencián is támogatta a magyar kormányt a magyar nép jogos érdekének megvédésében és hangoztatta, hogy ezért az angol birodalmi kormánynak Magyarország háliját tolmácsolja.

Ezután ismertette azokat a részint átmeneti, részint állandó jellegű gazdasági nehézségeket, amelyek Középeurópa konszolidációjának útjában vannak. Kitért azokra az állapotokra, amelyeket a jelenlegi helyzet magában rejt.

Nem hiszi, hogy Középeurópa gazdasági helyzetét komolyan javítani lehessen, míg annak előfeltételei nincsenek megteremtve. Ezek közé az előfeltételek közé számítja a többiek között a kisebbségi kérdés ki-elégítő megoldását.

A Nemzetek Szövetsége is azzal felel a legnagyobb szolgálatot a békés fejlődés eszméjének, ha a kisebbségi jogvédelmével komolyan foglalkozik. A magyar kormány maga is mindent megtesz és meg fog tenni, hogy e kérdés rendezését az összes érdekelt államok részére nemcsak megkönnyítse, de egyenesen kívánatosá tegye.

Az azonban a magyar kormány erőlködése csak akkor fog jóra vezetni, ha a kisebbségi kérdés rendezésére irányuló törekvésében a világ népének egyöntetű erkölcsi támogatását élvezni fogja.

Ezután hangsúlyozta a miniszterelnök, hogy Európa komoly és tartós rekonstrukciójának a kisebbségi kérdésen kívül

még más, sokkal súlyosabb természetű akadályai is vannak.

Ezeknek elhárításához szükségesnek tartja, hogy mindazok a népek összefogjanak, melyek azt a politikai alapelvet tették magukévá, hogy

a békés fejlődés eszközeit min-

den kérdésben és minden téren meg kell teremteni.

Azok az akadályok, amelyek jogi természetű viták formájában merülnek fel, elintézhetőek döntőbíráskodás útján.

Magyarország a békeszerződés aláírása óta külpolitikájának tényező tengelyévé tette a döntőbíráskodás elvét.

A döntőbíráshoz való ragaszkodás kézzelfogható eredménnyel jár — amit legjobban igazol az újabb hágai és párisi tanácskozások kimenetele. Aggályosnak tartja azonban a miniszterelnök, hogy megoldatlan a politikai természetű viták eldöntésének problémája. A haladó és építeni vágyó Európa erre is meg fogja találni a megfelelő megoldás módját, ez azonban a magyar kormány felfogása szerint éppen olyan valóság kell, hogy legyen, mint a döntő bíráskodás a jogi természetű vitákban.

A magyar nép teljes erejével közre akar működni egy feltétlenül hatékony és szükséges módszernek a megalkotásában és kiépítésében.

Tudatában van azoknak a nehézségeknek, melyek ezzel az eszmével szemben feltornyosulnak, hiszen a világ még mindig telve van politikai babonákkal és előítéletekkel. Még mielőtt Európában egy komoly és tartós ujjáépítés megkezdődhetne,

előbb el kell tűnni azoknak a politikai kinövésnek és igazságtalanságoknak, melyek annyira elmergesítik a viszonyt az egyes népek között.

Attérve a magyar külpolitika céljainak további ismertetésére, kiemeli, hogy a szomszédos államokkal való viszonyunkat is igyekeztünk normalizálni. Ez csak fokról fokra történhetik meg, mert a megoldatlan problémák megnehezítik e téren a haladást. Mindent elkövetünk, hogy az egyes államokkal fennálló baráti kapcsolatainkat kimélyítsük és hogy újakat szerezzünk.

A magyar nép teljes mértékben ki akarja venni részét a békés ujjáépítés munkájából és csak arra törekszik, hogy jobb jövőjének kiépítésében mesterséges eszközökkel ne akadályozzák és hogy a magyar szellem és munka részére a felfelé törekvés útját el ne zárják.

Reméli, hogy ebben a politikában az angol kormány jóindulatúan támogatni fogja.

A keddi nap programja.

London, június 17. Gróf Bethlen István miniszterelnök reggel a követség tisztviselőinek jelentése után angol látogatókat fogadott. Déli 12 órakor a miniszterelnök látogatást tett Snowden pénzügyminiszternél.

Délután egy órára a miniszterelnök MacDonald miniszterelnökhöz volt hivatalos ebédre, amelyen jelen volt többek között Henderson külügyminiszter és neje.

Délután három órakor Bethlen István miniszterelnök ellátogatott a parlamentbe, ahol Lloyd George várta látogatását. Öt órakor a miniszterelnök a londoni magyar követségben fogadta az angol sajtó képviselőit, valamint a külföldi lapok tudósítóit.

Este hat órakor a miniszterelnök Rothermere lordot látogatta meg, majd nyolc órakor az angol külügyminiszterium adott nagyobb estebédet a miniszterelnök tiszteletére a parlament épületében.

London, június 17. Gróf Bethlen István miniszterelnök délután hat órakor Sir Esmond Harmsworth házában lord Rothermere-vel találkozott.

London, június 17. Bethlen István gróf miniszterelnök — mint a Daily Mail jelenti — hétfőn Baldwin volt konzervatív miniszterelnöknek és feleségének vendége volt teára.

Tárgyalás Lloyd Georg-zsal.  
Ebéd Hendersonnál.

London, június 17. Gróf Bethlen István miniszterelnök a magyar követ társaságában ma délután látogatást tett az alsóházban, ahol több, mint fél óráig beszélgetett Lloyd Georg-zsal. A beszélgetés folyamán politikai és országos érdekű ügyek kerültek szóba. Bethlen István miniszterelnök később résztvett azon az ebéden, melyet Henderson külügyminiszter adott tiszteletére az alsóházban. Az ebéd teljesen magánjellegű volt, beszédek nem mondtak. A vendégek között a kormány tagjain kívül számos előkelőség is szerepel. — A meghívottakból kiemelhetők a következők: a képviselőház elnöke, Mac Donald miniszterelnök, Snowden kincstári kancellár, Thomas főpécsettör, a gyarmatügyi miniszter, a titkos tanács elnöke, a lord kancellár, a belügyminiszter, az indiai államtitkár, a hadügyminiszter, a kereskedelmi miniszter, a király magántitkára, a londoni

fordmájor, az Angol Bank kormányzója, Antonio Rotsehl, számos államtitkár, képviselő és a külügyi hivatal több magasrangú tisztviselője.

### BETHLEN SZEMÉLYE MAGA IS GARANCIA A PENZÜGYI VILÁG SZAMARA

London, június 17. A Financial News kiemeli, hogy gróf Bethlen, az európai miniszterelnökök doyenje, ismételtelen volt Londonban, ahol politikai körökben sok barátot szerezett. Látogatásának célja e baráti kapcsolatok felújítása és az angol kormány iránti hálójának kifejezése. A jóváérteli kölesön el lévén intézve, a magyar kölesön kibocsátása a legközelebbi jövőre várható annál is inkább, mert gróf Bethlen István személye, aki egy politikai, mint pénzügyi téren a stabilitást képviseli, a pénzügyi világra nézve már magában is megnyugtató garanciát nyújt. Mikor gróf Bethlen a kormányzást átvette, országa pénzügyileg és politikailag romokban hevert. Tíz évi kormányzása alatt Bethlen gróf stabilizálta a pénzügyeket és egy a bel-, mint a külpolitikában mérsékelt irányzatot vezetett be. Ezáltal sikerült visszazereznie országát hitelét, amely most jobban áll, mint sok győztes államé.

### „MACDONALD IRIGYELHETI BETHLENT”

London, jun. 17. A Manchester Guardian „Anglia és Magyarország” című vezércikkében ezeket írja:

MacDonald irigyelheti Bethlent, aki tíz év óta miniszterelnök, tulolt két általános választást és a harmadikat is megusztatja. Bizonyos eredmények részben az ő érdemének tulajdoníthatók, de a súlyos hibáért ő felelős. Kormányrajutáskor hazája Keleteurópa viharcentruma volt. Sikerült Károly második kalandját meghusztantania, megküzdött az 1923. évi gazdasági válsággal és jórészt az ő ügyességének köszönhető a nemzetközi kölesön és a jóváérteli moratórium. A párisi egyezmény az ő visszaadta hazája pénzügyi függetlenségét és elintézte az optansügyet.

Bethlen — írja a cikk. — Európa egyik legügyesebb és legszívósabb politikai vezére, de hazája még messze áll az önmaga elé kitűzött céloktól. A békeszerződés korlátozásai sohasem nyugodott bele. Területi veszteségeinek nagy része elkerülhetetlen és igazságos volt, másrésze véletlen és talán csak ideiglenes és bár bejelentették igényüket békerevizóra. Magyarország most nem várhatja határainak kibővítését. Grandi beszéde Magyarországon hamis reményeket keltett, amelyeket bizonyos felelőtlen angol publicisták is hátorítanak.

### RÁGALOMHADJÁRAT MAGYARORSZÁG ELLEN

London, jun. 17. A Daily Herald „Gróf Bethlen” című második vezércikke hangoztatja, hogy a látogatásnak nincs politikai jellege és a magyar miniszterelnök nem a kölesöntárgyalások végeit jött Londonba, hiszen ezeket már régen befejezték és

a City-bankházak átveszik majd a kölesön egy részét.

Az angol kormánynak különben sincs köze a kölesönhöz.

Az angol demokratikus közvélemény rokonszenvedt viseltetik a magyar nép iránt.

Ie úgy tudja, hogy a magyarok seje nem pusztán a békeszerződés követelménye. Magyarorszá-

alkotmánya elavult és oligarchikus. Közgazdasági rendszere fejdális.

A börtönök zsufoltak politikai foglyokkal. Ha gróf Bethlen tényleg értékeli Anglia rokonszenvét, akkor ezt úgy szerezheti meg, ha segít azokon a dolgokon és bevezeti országába az igazi demokráciát.

A lap ezenkívül közli Bromley Horraby és Ellen Wilkinson szocialista képviselők nyílt levelét. A nyílt levél a miniszterelnök látogatásával kapcsolatban hangoztatja, hogy az angol nép őszinte jóakarója a magyar népnek, de sokkal melegebb lehetne ez az érzés, azok nélkül a nyugtalanító hírek nélkül, amelyek Angliába érkeznek a magyar politikai foglyok

rendkívül kegyetlen sorsáról. Férfiakat és nőket kizárólag politikai vétségeikért súlyos börtönbüntetésre ítélnék. Ez a magyar börtönviszonyok mellett egyetlen a halálos ítélettel.

Az angol közvélemény számos rétege őszintén reméli, hogy gróf Bethlen hazatérése után ebben a tekintetben is helyreállítja Magyarországot jóhírnevét.

Az angol sajtóban tehát megszólt az elfogult gyűlölködés hangja is. A Daily Heraldon kívül az egészen kommunista Worker is ragalmazó cikket közöl, amelyek mögött persze világosan kiérzik Vambergy Rusztem, Garami Ernő és Károlyi Mihály együttműködése.

## Petri Pál államtitkár beszámolója

Bérlőszövetkezet alakul Püspökladányban a vállálapítványi földeknek a bérbe vételére.

Három napot töltött Püspökladányban a nádudvari kerület legnépesebb nagyközségében, dr. Petri Pál közoktatásügyi államtitkár, a választókerület országgyűlési képviselője, — hogy tájékoztassa a híveit és meghallgassa a panaszait, sérelmeiket.

Vasárnap délelőtti tízenegy óraker háromezer főnyi közönség sereglett egybe a község háza udvarán, hogy dr. Petri Pál államtitkár beszámoló beszédét meghallgassa. Soha még ilyen tömeg nem vonult fel Püspökladányban. A népgyűlést az új főbíró, Kéri János köszönye nyitotta meg, őszinte, keresetlen szavakkal. Rámutatott a súlyos gazdasági válságra, a szenvedő néptömegek kétségbeesésére és arra kérte a kerület képviselőjét, hogy adjon felvilágosítást s gyűjtsön reményeséget a már-már csüggedő szívekben. Az őszinte szavak óriási hatást keltek, érezni lehetett, hogy az új főbíró mögött szalderőként áll a népes nagyközség választópolgársága.

Petri Pál dr. államtitkár köszönetet mondott a község főbírájának a szíves fűdvözetletért és Isten áldását kérte működésére. Nagyon örvend, hogy a főbíró magyaros őszinteséggel mutatott rá a bajokra, melyeknek legfeljebb részben Trianon az oka, nem a kormányzat. Világviság előtt áll a

mezogazdasági termelés, de a kormány segíteni akar. Hosszasan ismerette ezután a bajok kútforszáit és a boleta rendszert, mellyel segíteni akar a kormány a mezogazdaság, — nagy haján. Rámutatott arra is, hogy a munkanélküliségen mennyit enyhített már eddig is a kormány és a vármegye vezetősége. Végül megköszönte az előlegezett bizalmat s azt bizalommal fogja viszonzni. Kérte a nagyközség népét, hogy panaszait bátran tárja fel előtte, mert segítséget csak úgy tud nyújtani.

Utána Szabó Zoltán képviselő beszélt és a mezogazdasági helyzetet a szegédi nagy árvízhez hasonlította, amikor a nép emberei testikkel védtek a töltéseket, de a patkányok aláfürték a gátakat. A népgyűlést Kéri János főbíró zárta be, az államtitkár Hajdúvármegye alispánja és a vendégek éltetésével.

Délután az államtitkár sorra látogatta a népköröket és egyesületeket, meghallgatta a panaszokat, azok orvoslására megtette az intézkedéseket, részt vett a polgári iskola tornavizsgáján és hétfőn hagyta el Püspökladányt, ahol egyenesen az ő felhívására bérlőszövetkezet alakul, hogy a vállálapítványi földek bérletét a püspökladányi nép kaphassa meg.

## A törvénykezés egyszerűsítéséről szóló javaslat tárgyalása

.. A képviselőh az ülése.

A képviselőház keddi ülésén letárgyalták a Törökországgal kötött kereskedelmi szerződés beikkelyezéséről és a nemzetközi óriumegezményről szóló javaslatot.

Következett a törvénykezés egyszerűsítéséről szóló törvényjavaslat tárgyalása.

Krüger Aladár előadó szerint a javaslat új és tökéletesen átgondolt reformokat hoz. Az igazságügyi szervezeti kérdéseket teljesen kikapcsolja a javaslat, amely azonban felkutat minden pontot, ahol az egyszerűsítésre szükség van. Hangsúlyozza, hogy az itélkezés jóságó volt az egyetlen kritérium a javaslat megszerkesztésénél.

Az ország lakosságának mai anyagiilag leromlott helyzetében a pereskedésel kapcsolatban felmerülő költségek apasztása, a feleknek és a tanúknak a perekkel kapcsolatos időmulasztásának lehető csökkentése közérdek. A peres felek érdeke az is, hogy a peres eljárásból minden hosszadalmasság kiküszöböltesék. A hitelviszonyokat akarja javítani a javaslat akkor, amikor a végrehajtási eljárást egyszerűsíti a hitellező érdekében, de más oldalról módot ad a végrehajtást szenvedőnek is arra, hogy a végrehajtás alá vont vagytonát ne kótyavetyéljék el értéken alul. A javaslat általában a valódi közérdek szempontjainak felismerése és a

## Versenyen kívüli olcsó cipővásár

Női fekete cipők . . . . . P. 10-től  
Női barna cipők . . . . . P. 12-től  
Férfi egész és fél cipő . . . . . P. 14.50-től

Neumann Testvérek cégnél, Piac ucca 9. szám

kisemberek érdekeinek védelme, az igazi szociális szellem hatja át.

Ezután foglalkozott az előadó a bíróságok túlterheltségével, ami ma az igazságszolgáltatás legaggasztóbb tünete. Az anyagi igazság kiderítése lévé minden per végéülja, a javaslat gondosan örökdió mind e két perrendtartásunk alapelvei, a nyilvánosság, a szóbeliség és a közvetlenség fölött.

Ezután a szóbeliségről és a vadménási eljárás egyszerűsítéséről beszélt.

Az egyes bírói rendszerről a keresztkérdézi rendszerről beszélt, majd hangsúlyozta, hogy a javaslat új munkakalmat ad az ügyvéd-ek számára is. A javaslat gátat kíván vetni a szegény jog ut való visszaéléseknek. Kéri a javaslat elfogadását.

Ezután napirendi indítványt tesz, mely szerint a Ház legközelebbi ülését holnap tartja.

Wolff Károly szólal fel ezután személyes kérdésben és kijelentette, hogy a Daily Telegraphnak nem küldött táviratot, amelyben megcáfolta volna azt, amit a Házban mondott és ilyen távirat küldésére nem is hatalmazott fel senkit.

Propper Sándor és Wolff Károly újabb felszólalása után az ülés negyedik órára ért véget.

## E hó végén nyári szünetre megy a Ház

Budapestről jelentik: Képviselői körökben keddre várták a gabonajavaslat beterjesztését. Technikai okokból azonban a beterjesztés elmaradt és előreláthatóan szerdán fog megtörténni.

A képviselőház megkezdte a törvénykezés egyszerűsítéséről szóló javaslatot, amelynek vitája két-három napig eltart és a jövő héten a Ház attér a gabonajavaslat tárgyalására. Amennyiben a javaslat vitája tulságosan elhúzódik az egységspárt nyolc óras ülésnek tartását fogja kérni a törvényjavaslat tárgyalására. Remélik, hogy a jövő héten befejeződik a gabonajavaslat vitája és június végén a Ház már nyári szünetre mehet — amely szeptember végéig fog tartani.

### RABLÓTMADÁS EGY KOLOZSVÁRI BANKBAN.

Kolozsvárról jelentik: Az Erdélyi Bank pénztárhelyiségében tegnap rablótámadás történt. Egy jól öltözött fiú a déli órákban megjelent a pénztárban és a tisztviselő szemelátára felkapott egy ötven darab ezer leiből álló köteget, azzal elszaladt. A tisztviselő utána vetették magukat és a kijáratnál elfogták. Dulakodás kezdődött, amelynek során a merénylő a köteget elhajította, de sikerült elmenekülnie. A rendőrség erővelesen nyomoz.

### KI LEHET SZÁMITANI, HOGY KI MEDDIG ÉL.

Egy angol orvos több biztosított egyén életkorából kiszámította, hogy meddig fog élni. Számítása alapja a következő:

Aki azt akarja megtudni, hogy hány évet szántak neki, az adja össze az apja, anyja és mindkét ágon való nagyszülei életkorát s a kapott összeget ossza el hattal, az illető addig fog élni, amennyi az így összeadott számokból kijön. Az orvos több életbiztosítási intézet halálozási tábláinak megvizsgálása után jutott erre az eredményre. Ez a számítás csak az olyanokra alkalmazható, akiknek mindkét szülője és mind a negy nagy szülője már meghalt.

## Dr Rédl Károlyné orvosnő tragikus halála

Az elhunyt uri asszony temetése esütörtökön délelőtt lesz.

Tragikus körülmények között halt meg tegnap hajnalban dr. Rédl Károly klinikai tanársegéd ifju felesége, dr. Sinay Magdolna orvosnő. Rédl Károly a sebészeti klinikán működik, míg felesége az egyetemi klinika nőgyógyászati osztályán folytatott orvosi gyakorlatot. Az ifju orvosnő boldog és harmonikus házasságot élt már több mint öt éve.

Dr. Sinay Magdolna rendkívül művelt egyéniség volt, aki előbb tanárnő, majd orvosdoktori oklevelet szerzett. Egyike volt a nőgyógyászati klinika legkiválóbb orvosainak s nagy ambícióval folytatta orvosi működését. Az utóbbi napokban valami lelki depresszió kerítette hatalmába a fiatal orvosnőt. Tegnapelőtt is igen ideges volt és hogy idegeit lecsillapítsa, este a morfiomhoz folyamodott. Azonban

véletlenül a megengedettnél nagyobb adagot adott injekciót magának.

Ugy hogy mire rajongásig szeretett férje hazatérni Füvészkerti uca 4. szám alatti lakásukra, a fiatal asszonyt eszméletlen állapotban találta.

Dr. Rédl azonnal hozzátartott, hogy orvosi segítséget nyújtsa eszméletlen állapotban levő feleségének. Több orvoskollegáját is elhívatta telefonon és

minden lehetőt elkövettek,

hogy a morfiom hatását ellensúlyozzák.

Ez sikerült is annyira, hogy a fiatal orvosnő magához tért és még azt is meg tudta mondani, hogy körülbelül milyen adag injekciót fecskendezett be magának.

Rendkívül megható volt, amint az eszméletre tért fiatal asszony megismerte férjét, átkarolta és megcsókolta.

Ez az utolsó hitvesi csók volt, mert nemskóra újra eszméletét veszítette és a halál rövidesen bekövetkezett.

Az orvosi segítség ugyanis hiábavaló volt, mert a mérge felszívódott a szervezetbe. Elképzelhető a mélyen sujtott férj fájdalma, mikor karjai között ment át a másvilágra a hön szeretett feleség.

Reggel villámgyorsan terjedt el a szomorú eset híre a városban és mindenütt mély részvétet keltett.

Nagy részvét nyilvánult meg a mélyen sujtott férj és a fiatal orvosnő édesapja, dr. Sinay Károly nánt.

aki a debreceni törvényszék köztisztelői álló tanácselnöke.

Rédl Károlyné temetése esütörtökön délelőtt 11 órakor lesz a Nagytemplomban végzendő gyászszertartás után. A temetésen megjelenik az egyetem tanári kara, valamint a rokonok és ismerősök nagy serege.

## Az egyetemi építkezésnél tegnap reggel sztrájk tört ki

Háromszáz építőmunkás hagyta abba a munkát.

Az egyetemi építkezésnél az utóbbi időben meglehetősen sok zavar fejlődött ki a munka menete körül. Amióta házikészítésbe vették az építkezést, többször szó esett arról, hogy a munka nem megy olyan tempóban, mint kellene. A központi egyetem építésénél most hirtelen súlyos komplikációk léptek fel. Kitért a sztrájk az építőmunkások között.

A sztrájk előzménye a következő:

Debrecenben bizonyos megállapodás van a munkások és munkaadók között arra vonatkozólag, hogy a bérminimum 84 fillér és a legmagasabb bér, amit építőmunkásoknak fizetnek, 104 fillér óránként. A jobb munkások legnagyobb része 104 fillért kap, csak a gyengébbeket fizetik 84 fillérrel. Egészen a múlt évig leginkább a 104 filléres bért fizették Debrecenben. Amióta házikészítésben végzik a munkát, azóta leginkább 90 filléres maximális árral dolgoztak. A munkások több ízben kérték a béremelést és arra hivatkoztak, hogy a városban mindenütt az építkezéseknél 104 filléres bér mellett dolgoznak. A kérésüket az építész vezetés nem teljesítette.

A bérjavítás helyett a múlt héten elhoesátották a 20 legjobb munkást, akik számára elsősorban kérték a béremelést.

Másik sérelme a munkásoknak az volt, hogy annál a munkánál, melyet az egyetemi telepen Sebestyén cég végeztet, az eddig fizetett 104 filléres bért leszállították 90-96 fillérre, ezzel szemben maga a Sebestyén cég is a város belső te-

ületén levő építkezéseinél megtartotta a régi bért.

A munkások szombaton intervegniáltak a bércsökkenés miatt és még hétfőn is munkába álltak, azért, hogy gondolták, dr. Vásáry István polgármestert megnyerik a közbelépésre. Fel is keresték a polgármestert, aki készséggel vállalta, hogy segít a munkások helyzetén, amennyire csak tőle telik.

Dr. Vásáry István kerestette is Müller Félix kormánybiztos, aki azonban hivatalos ügyekben távol volt.

Sebestyén egyetemi építkezésénél is abbahagyták a munkát.

A munkások azt állítják, hogy a vezetés az a cél vezet, hogy a béreket 60-70 fillérre leszállítsa. Ezt akarták megelőzni és ezért hagyták abba a munkát. Az a fel-fogásuk, hogy bár a munkanélküliség nagy, ez azonban nem lehet ok arra, hogy a béreket a mai néhez gazdasági viszonyok mellett leszállítsák. A sztrájk kitörése 170 szakmunkást és 130 segédmunkást fosztott meg a keresettől.

## Tűzifát, szenet

legjobb minőségben, legolcsóbb áron ajánlunk egy vagon tételben, mint felaprózva, házhoz szállítva

## Békési és Löw

Debrecen, Bánffy uca 4. („Hungária” malom mellett) Telefonszám 945.

## Nem alkalmi vétel

hanem állandóan olcsón árusítom a

Müselyem harisnyát saját gyártmány hibátlan P. 1.95, hibás 1.50

Bemberg selyem harisnyát kis hibával 2.50

Férfi strapa soknit páronként 40 fillér.  
Prima selyem nadrág hibátlan P. 290.

Cipő osztályban

állandóan vannak egyes párok leszállított olcsó áron.

## Benyáts Emil áruháza

Debrecen.

## Ujabb rendőrgázolás most Debrecenben

A Bika előtt posztoló rendőrfőtörzsörmezt elgázolta egy autó. — Szerencsére csak könnyebb sérüléseket szenvedett és még igazoltatta a soffört.

Szerencsés kimenetelű autógázolás történt tegnap a Csapó uca torkolatánál levő nagy téren. A Hatvan uca felől jött egy autó, melyet Berecz Imre sofför vezetett. Amikor el akart haladni a Bika előtt a forgalmi rendőr mellett, a fék felmondta a szolgálatot, a kocsi megcsuszott és elütötte a rendőrt.

Szerencsére a kocsiiban nem voltak utasok és a könnyű autó nem

okozott súlyosabb sérülést. Lajter Péter rendőrfőtörzsörmezt nyomban felkelt és ami a legérdekesebb a dologban, ő maga igazoltatta a soffört. A központi ügyletről kiszállt Szabó Gyula rendőrkapitány. Fékpróbát tartottak és megállapították, hogy a baleset azért következett be, mert a fék elromlott s a gépkocsi az uttest baloldalaról a jobboldalra csuszott.

## A 9 éves Mihály román királyfi tizedes lett

Károly király leszállítja az udvartartás költségeit.

Bukarest, június 17. Mihály vajdát 9-ik életévének betöltése alkalmából felveszik a román hadsereg kötelékébe, egyelőre tizedesi rangba. A kis királyfi a hegyi vadászok ezredéhez osztják be.

Bukarest, június 17. A király elhatározta, hogy leszállítja az udvartar-

tás költségeit. Ebből a célból máris megszüntetett különböző állásokat, s így többek között csökkentették az udvari miniszteri hivatalt is, hogy így huszonnégy millió lei megtakarítást érjenek el. Az elhoesított tisztviselők megkapták hat havj fizetésüket is.

## Cselédje segítségével akasztotta fel magát egy elmebeteg asszony

A cegléji csendőrség érdekes ügyben fejezte most be a nyomozást. — Még június hó 11-én történt, hogy ifj. Bana Pál cegléji gazdálkodó a Cegléd határában levő tanyai lakásán felakasztva, holtan találta fiatal, elmebeteg feleségét. A gazdának gyanus volt az öngyilkosság, értesítette a csendőrséget, amely megindította a nyomozást. Ez a nyomozás megdöbbentő eredményre vezetett. Kihallgatták Melichard Julianna cselédleányt, aki bevallotta, hogy az elmebeteg fiatalasszonynak ő segédkezett az öngyilkosságban.

Elmondotta, hogy Banáné szőlítot-ta őt fel, hogy segítsen eltolni az ablak mellől az ágyat, mert öngyilkos akar

lenni és egyedül nem tudja végrehajtani tettét. A leány készséggel eleget is tett a kérésnek, segítette az asszonynak elhúzni az ágyat az ablak mellől, mire az asszony ráállott egy kis székre, törülközőt csavart a nyakára és a törülköző végét rákötötte az ablak vasára.

A cselédleány az elmebeteg asszony lába alól kirugta a széket, ezután kiment a szobából, becsukta az ajtót és egy óra múlva, amikor már véleménye szerint az asszony kiszenvedett, kiszaladt a szőlőben dolgozó férjhez, akinek elhívta, hogy a felesége felakasztotta magát.

A csendőrség a cselédleányt letartóztatta és a kecskeméti ügyészség fogházába szállította.

## TEJET KAPNAK A KATONÁK.

Budapest, június 17. Gömbös Gyula honvédelmi miniszter e hó 10-én, — 4655 számú rendeletével június hó 1. napjától kezdve a honvédségnél a tej fogyasztást kötelezővé tette. A honvédelmi miniszternek ezt a rendeletét bizonyosan örömmel fogadták a tejtermelők és a katonaság, mert a feketekávéval a tej kétségtelenül értékesebb és egészségesebb táplálék.

## Miss Magyarország már 8 éves korában szépségkirálynő volt Zilahon

Az erdélyi lapok sokat foglalkoznak a csonkaországi Miss Magyarország választással, mert hisz Szaploneczay Éva szilágysomlyói születésű. A „Nagyváradi” című lap az alábbi szilágysomlyói tudósítást közli:

INTERJU SZILÁGYSOMLYÓN  
SZAPLONCZAY ÉVA  
NAGYANYJÁVAL.

A somlyóknak kedves meglepetés volt a Szaploneczay Éva megválasztása, annál is inkább mivel a megboldogult nagytitka, néhai Hegedüs Sándor, volt marosvásárhelyi rendőrkapitány, később pedig hosszú éveken keresztül, mint Somlyó város főjegyzője és kiváló publicistája nőtt a somlyóiak szívéhez.

Szaploneczay Évát Szilágysomlyón mindenki ismeri. Alig pár hónapja, hogy az itt élő özvegy nagyanyját meglátogató remek szép magas barna lányának alakja díszítette a maguraalji kis város korzóját.

Szilágysomlyótól származik az a fiú, akiről a budapesti lapok elragadtatással írnak. No, de ez nem is igen eszadálják a somlyóiak. Hiszen az anyja, Hegedüs Aranka is szépsége volt Somlyónak.

Szilágysomlyónak legszebb részén van Miss Magyarország nagymamájának, özv. Hegedüs Sándorénaék Villája. Déli 12 óra, mikor bekopogtatunk a Magura-hegység lábánál fekvő, vadszőlővel beültetett kedves kis lakásban.

A nagyasszony jön előénk. Labilineselő kedvességét vezeti be az értékes antik bútorokkal berendezett szalonba. A falon régi értékes festmények, az asztalon pedig Miss Magyarország, huszonöt éves korában készült édesen mosolygó arcképe mosolyog ránk.

— Istes hozta, kedves szerkesztő ur — kezd a beszélgetést a boldog nagyasszony. Igazán örvendek, hogy fölkeresett. Én különösen örvendek és szívesen beszélgetek el újságírókkal. Hiszen talán maga tudja, hogy az én szegény megboldogult jó férjem szintén íróember volt. Ő Hamvai Irói név alatt dolgozott a pesti lapokban...

— Bizony azóta nagyon rossz világ lett. Mit szót hozza, már negyedik hónapja, hogy nem kaptunk nyugdíjat a városból. Ez valami borzstó kérem. Mit csinálnak azok a szegény nyugdíjas özvegyek, akik nem tudnak segíteni magukon. Megvárjuk, hogy utána fozunk nézni és ha valami mulasztás történt, akkor szót tesszük a „Nagyváradi”-ban.

Majd ráterelem a beszélgetést jövőtünk céljára, hogy egy pár kedves epizódot mondjon el az unokája gyerekeiből.

— Igen, már hallottam a nagy hírt. — mondja a nagyasszony, — de eddig csak egy rövid hírt kaptam a lányomtól. De az én drága kicsi unokámtól még semmi értesítést se kaptam.

— Hogy nem tudta ezt az én drága jó férjem megérni, kinek minden öröme és büszkesége a mi kedves kis aranyos unokánk, az Évike volt. Nézze itt van ez a vers, melyet nagyapja az Évike 5 éves születésnapjára írt. Már ötven éves korában is oly érzékeny volt, hogy mikor férjem felolvasta, sírt.

— Nagyon félek, hogy az iskolában baj lesz az Évike szerepléséért. Pedig hiszjék el, mi nem is akartuk engedni, de erőszakkal felszították ki, hogy részt vegyen a versenyen. És most mit fogunk csinálni, ha nem fogják megengedni a vizsgát.

— Nem olyan veszélyes a helyzet — vigasztaljuk a kedves nagymamát. — Hiszen az Évike már vasárnap letette a nagy vizsgát. — De nem úgy van ám az kérem — mondja az örömkönyvetől csillogó szemmel a nagyasszony.

Évikeben sok az ambíció s neki is az a célja, hogy tovább tanuljon. Sohase felejtsem el, mikor egyszer a szegény férjemmel az udvaron játszó 3 éves kisgyermeket megleptük, aki az Erdékes Újságból egy balerinát majdnem tökéletes hasonlatossággal rajzolt le a porondra. Nem akarok ezzel dicsekedni, de szinte a földhöz szegeződünk a bámulattól és a kis 3 éves gyermek tehetségétől.

— Ugy-e, nagyon esendes kisleány volt Évike gyermekkorában? — kérdezzük a nagyasszonyt.

— Az Évike még alig volt nyolc éves, amikor magammal vittem a Balatonra. Elindulás előtt ünnepélyes fogadást kellett tennünk közösen, hogy csolnakázi nem fog menni, Lakáson Zolnai Kolozsvárról elszármazott egyetemi tanár penziójában voltunk. A lakásadónk fia pedig újságíró és evezőhajnok volt. Ez addig kért, amíg végre én is beleegyeztem a csolnakázásba. Gondoltam, hogy egy evezőhajnokkal csak nem fog baj történni. De kérem, sohasem felejtsem el azt az izgalmat, amit akkor álltam ki. Képzélje csak el a helyzetemet, már késő délutánra járt az idő és Évikeék még mindig nem kerültek elő, pedig már délelőtt vissza kellett volna jönnök. Már az izgalomnak a legmagasabb fokán voltunk, mikor egyszer csak beállt az egész társaság nyakig vízben. Mi történt az Istenért...? Semmi, volt az Évike válasza. Az egész csolnakót kiborította az evezőhajnokkal együtt.

— De most kérem, igazán félek, hogy baj lesz az iskolában. Pedig igen kedves kislány voltok. Tervezték festőművész egész biztosra ígérte, hogy felveszik a rajzakadémiára. Ez pedig nagyon nehezen megy neki. Különben az Évike egy igen értékes képesség jelöltjezt, ugyanis ő egészen tértiszánerben rajzol.

Egész sereg rajzot nézünk át és meglepő tehetségnek bizonyul Miss Magyarország. Komolyan: tehetség. Markáns egy-egy rajza, csupa erő. Miss Magyarországnak nagy jövője lesz, mint festőnek is.

Most már mi is elbucszunk a boldog nagymamától, aki bucsuzól még csak annyit mond, hogy Éva már kicsi korában is tele volt komoly ambícióval és ez most biztosan csak fokozódni fog.

Majd az ajtóban mondja, hogy bizony Évike ezelőtt vagy kilenc évvel, nyolcéves korában Zilahon már megnyerte a szilágysomlyói gyermekszépségversenyt és most Miss Hungária lett. Krets Sándor.

## Mit üzen Margit néni?

A rádió szeretett mesemondója, a Tündérvásár szerkesztője, Altai Margit írónő, a drága Margit néni is eljön Debrecenbe, hogy hetedhétországra szóló gyermekelőadásunkat igazán felejtethetlenné tegye. Telefonon beszélünk Margit néniel és megkérdeztük, mit üzen a debreceni gyerekeknek. A telefonkagylóból a rádióból ismert kedves, behízelgő hang felelt:

— Az órákat számolom, hogy mikor indul már a szombat reggeli gyors, amely a debreceni gyerekekhez repít. A Tündérvásár hatalmas postájában, a rádióhoz küldött levelek ezreiben mindig százzámra van debreceni levélke s most kimondhatatlanul boldog vagyok, hogy megismerhetem a tengernyi kedveségeket tartalmazó levelek íróit.

A gyermekelőadáson a legszebb mesémet olvasom fel és remélem, hogy az apró hallgatóság szívesen áll majd szemtől szembe azzal a titokzatos Margit Néniel, akinek eddig csak az írásait olvasta, vagy csak a hangját hallotta. Az előadáson, a kérésre, Lakner Bácsi gyermekszínháza eljuttatja a legnagyobb sikert aratót mesejátékomat, a „Mese a királykisasszonyról”, melyet már a rádióban hallhatott Debrecen s amelynek hiszem, hogy legalább olyan nagy sikere lesz, mint Budapesten, ahol eddig több mint 50-szer játszották.

— A debreceni találkozózt alig várom, mert sokkal könnyebben üzenhetek majd a rádióban, ha magam előtt láthatom majd a sok-sok kedves és felejthetetlen drága arccsát!

## Kettős családi dráma

A FERJ LEUGROTT A HARMADIK EMELETRŐL, A FELESÉG GÁZZAL MEGMÉRGEZTE MAGÁT.

Budapestről jelentik: Az István ut 41. számú házban az éjjel tragikus öngyilkosság történt. A házban Wessely Jánosnak évek óta borbélyműhelye volt. A borbélymester áprilisban öngyilkosságot követett el, a ház harmadik emeletéről leugrott és halálra zuzta magát. Halála után felesége vette át az üzlet vezetését, két segédet alkalmazott és maga is szorgalmasan dolgozott az üzletben. A férj halálát azonban anyyára a szívére vette Wesselyné, hogy valóságban bűskömör lett. Tegnap este a munkaidő leteltével, amikor a segédek eltávoztak, az asszony nem félt be a lakásba, hanem az üzlet helyiségben maradt azzal, hogy takarítani akar.

Reggel, amikor a segédek benyitottak az üzletbe, fojtó gázzal utította meg őket és Wessely Jánosné halátsápadt arccal, eszméletlenül találták a helyiségben. Nyomban a mentőket hívták, akik megállapították, hogy a borbélymesterné világtól gázzal megölte magát. Még éjjel kinyitotta a gázesapot, a gumicsövet a szájába vette és a nagymennyiségű gáz megölte az asszonyt. Néhány soros bucsulevél is találtak, amelyben Wesselyné azt írja, hogy nem tudja tudni férje halálát és ezért utána megy.

A holttestet bevizsgálták a törvényes szakbonctani intézetbe.

### MEGINT MEGSZÜKÖTT EGY GÁZOLÓ AUTÓ.

Bonyhádról jelentik: A Bonyhád felé vezető országúton egy ismeretlen jelzésű autó elütötte Hanzl János bonyhádi kocsist, amidőn Bonyhád felé igyekezett a kerékpárjával s az autó tovább robotott. A nyomozás megindult, Hanzl jobbkar- és bokatorrészt szenvedett. Állapota súlyos, de nem életveszélyes.

### MERENYLET A BUKAREST-BÉCSI GYORSVONAT ELÜEN.

Bukarest, június 17. A medgyesi felülvizsgáló bizottság jelentése szerint tegnap délután a Bukarest-Bécsi gyors

vonat elé Medgyes közelében hatalmas fatörmöket helyeztek a síre. Szerencsére azonban a mozdony fölé lőtte a rönköket és így komoly baj nem történt. Midőn Medgyesben megvizsgálták a mozdonyt, észrevették, hogy egy hatalmas fadarabot magával vonszolt, ami bármely pillanatban súlyos katasztrófát idézhetett volna elő.

**Weisz kelmelesztő**  
Arany János-u. 7.  
fest, t'sztit.  
Gyászruhákat 24 óra alatt készit.

**Ha elromlik a vízvezetéke**  
nyomban telefonáljon  
**9-17**  
számnak  
**Fülöp Miklós**  
bádogos és vízvezetékszerelő mesternek  
Debrecen, Csapó-utca 3.  
Leikis-meretes munka.

Kiváló juhturó 1 kg. 2.- P.  
Trappista sajt 1 kg. 2.- P.  
Izletes Veekend szalámi 1 kg. 2.60 P.  
Zamatos Rizling 1 liter --.62 P.  
1 drb. fél kg.-os mosószappan --.68 P.

Ezenkívül hentes és csemegeárunk, prima gyümölcsök, jégbehűtött üdítő italok állandó nagy választékban, teljesen friss állapotban és mindenkör a legolcsóbb áron kaphatók:

## Pálffy Tibor és Társánál

Kossuth-u. 7. Telefon 13-49.

## Tankönyvekért

legmagasabb árat fizet a

## Kultura Antikvárium

Szent Anna ucca 3 szám.

## A prágai parlamentben újra előhozták a Pecha-ügyet

Prága, június 17. A köztársasági párt interpellációt intézett a kormányhoz ama károk megtérítése ügyében, melyek a Felvidéken a bolsevista betöréssel kapcsolatban állottak elő. — Ma jelent meg nyomtatásban a kormány válasza az interpellációra. Válaszában a kormányelnök kijelenti, hogy a Felvidék két területének kártérítésére több mint négy millió cseh korona előleget nyújtottak. A jövőteli tárgyalások lezárásával a károk ma már likvidálva vannak.

Benes külügyminiszter a pártnak,

Pecha Vencel Magyarországon történt elfoglalásával kapcsolatos kérdésére kijelentette, hogy a külügyminiszterium és a magyarországi cseh követ mindent elkövetnek, hogy az esetet gyorsan likvidálják. A magyar kormány nyal ebben az ügyben folytatott jegyzékváltás lezárult, 1930. június hó 11-én kelt csehszlovák jegyzékkel, amely bejelenti, hogy a cseh kormány javaslatot tesz a közös határ-állomásokról szóló egyezmény ki-egészítésére.

## Pokolgépet küldtek egy tanulóknak

A pokolgép felrobbant és egy másik fiút ölt meg. — Az apán akartak bosszút állani, fián keresztül.

Brüx, június 17. Löwenberg Ernő polgáriskolai tanuló csomagot kapott. Magával vitte az iskolába és az iskola udvarán tanuló társai felbontották. A csomag felrobbant és a legközelebb álló barátja, Sebesta, véresen esett össze.

A vizsgálat megállapította, hogy a csomagban *szakavatott kézzel elhelyezett pokolgép volt.* A vizsgálat egyik adata szerint a merénylet tulajdonképpen Löwenberg atyja ellen irányult, akin fián keresztül akartak bosszút állni.

## A liberálisok is behódoltak az új román királynak

Bukarest, június 17. Bratianu György képviselő ma megjelent a képviselőházban, noha a liberális párt vezetősége a múlt év június havában hozott határozata megtiltja a liberális párti képviselőknek a Házban való megjelenését.

Bratianu György a liberális párti képviselők nevében hűségnyilatkozatot tett a királynak, mielőtt a jelenlevő liberális képviselők elítették a királyt. A képviselők szünni nem akaró tetszéssel fogadták az eseményt.

## Szaktestületek tárgyalták a boletta rendszert

Budapest, június 17. Az OMGE igazgatóválasztmányja gr Somssich László elnöklésével ülést tartott, aki beszédében kegyeletes szavakkal emlékezett meg az elhunyt Meskó Pálról. — Bejelentette továbbá, hogy a Magyarországi Szövetkezeti Szövetsége újalakult és a jövőben az agrár TEBE-ként kíván működni. Majd rátért a boletta-rendszerre. Az eddig felmerült konkrét javaslatokat olyan módon csoportosította, mint ahogy a miniszterelnök tette.

A gabonaértékesítés terén a miniszterelnök három részre osztotta a teendő intézkedéseket: a közraktári hálózat bizonyos kiegészítésére, a warrans-hitel kiterjesztésére; a közraktárak építése és válalatok teremtése nem került szóba, csak a meglévő hálózat kiegészítését tervezik. A másik része a tervnek az, hogy bizonyos gyűjtő-állomásokat kell létesíteni, ahol a kismemberek számára biztosítják, hogy a világparitásnak megfelelő buzaárat kaphassák meg. Figyelmeztetni kell a kormányt, hogy ennek súlyos következményei lehetnek, mert az eladásra kínált gabona-készleteket mind meg kell vásárolni.

A miniszterelnök előterjesztésének harmadik része az intervenció vásárlásokra szorítkozik. Nagyop helyes, hogy ha a spekulációt ki akarják rekeszteni az ár-szabályozásból, természetes, hogy az intervenció vásárlásoknak a módját nem lehet nyilvánosságra hozni, mert éppen a meglepetésnek van itt szerepe. De ha nincs meg az az anyagi erő, amely minden kínálatot felvesz, akkor az in-

tervenciónak nincs hatása.

Sajnos, arról nincs tudomása senkinek, hogy a megfelelő anyagi eszközök rendelkezésre állanak-e.

Budapest, június 17. A budapesti Kereskedelmi és Iparkamara Belatiny Arthur felsőházi tag elnöklésével ma tartotta záró-ülését. — Székely Arthur felszólalásában a kormánynak a gabona értékesítésére vonatkozó tervzetét vette bírálat alá.

Brág Kálmán az új fogyasztási adóterv gondolatát helyesnek tartja. Gonda Hugó a lisztfogyasztás kérdéséhez szólott hozzá. Ráczy Jenő a boletta-rendszerhez szólott hozzá, majd Belatiny Arthur összegezte a vita eredményét.

### AHOL PARÁZZSAL VALLATNAK.

Aradról jelentik: A határon levő Kurtics községben pünkösdi első napjának éjjelén kifosztották a postahivatalt. A betörők kiemelték a Wertheim-szekrényt, kivitték azt a falu batarába és ott fejszékkel feltörték. Mindössze 15.000 lej pénz volt a vasszekrényben és 50 ezer lej értékű béléveg. A csendőrség erőlyesen megindította a nyomozást és ma délben négy kurticsi cigányt hoztak be az aradi ügyészségre megválaszva, akiket a postarablással lehet gyanúsítani. Mind a négyen tagadják, hogy bármi részük volt a betörésben, de mégis vallottak a csendőrségnek, mert horzalmasan megkínózták őket. Megmutatták testüket, mely tele volt égési sebekkel. Tűzes parazzsakkal szedte ki belőlük Bepa csendőr-mester a vallomást. Tárgyi bizonyítékokat, bűnjelket azonban egyáltalán nem találtak náluk. Az ügyészség ezelőre mind a négyet fogva tartja.

## Csak egy kislány van a világon ...

### és az is a miénk!

Ez a kislány hangos filmen lépfel és neve . . . . . Eggert Márta

és a hangos film szokásától eltérőleg

# magyarul

beszél és énekel.

Vele együtt szerepelnek az

első nagy

magyar, beszélő, zenélő, éneklő filmen:

Zombory Mercedes.

Pethes Sándor

Jávor Pál

Vándory Gusztáv

Gárdonyi Lajos

az ország első színházainak: a Nemzetinek, Vignek és Magyar színházak művészei.

# URÁNIA

a hangok és szenzációk mozija.

## Nagy kémkedést lepleztek le Németországban

Egy karmestert és feleségét letartóztatták.

Berlin, június 17. A birodalmi hadügyminiszterium és a polgári hatóságok szenzációs kémkedési ügyben nyomoznak. Már több letartóztatás történt és minden jel arra mutat, hogy a legközelebbi napokban tömeges letartóztatások lesznek. A kém szervezet tagjai Franciaország javára kémkedtek.

A szervezet vezére egy fiatal nő volt, Adams katonai karmester felesége. Adams a hatodik gyalogezred második zászlóaljának volt a karmestere. Nehány évvel ezelőtt nősült és egy fiatal lotharingiai leányt vett feleségül. — aki mint most kiderült, — csak azért ment feleségül a karmesterhez, hogy ilyen módon érintkezésbe kerülhessen katonai körökkel és eleget tehessen a francia kémirodával szemben vállalt kötelezettségeinek.

Az asszony értékes szolgálataiért igen nagy pénzeket kapott Párisból és később férjének is bevalotta, hogy honnan származik a pénz. A legutóbbi időben már Adams is kezére járt feleségének és együtt gyűjtötték az adatokat a kémiroda részére. Egész szervezettel dolgoztak, amelynek főleg a Rajnvidéken voltak ügynökei. Adams karmestert és feleségét hétfőn este letartóztatták a mindegyik pálványon. Az asszonynál

közel 20.000 márka készpénzt találtak, holott férjének fizetése alig 50 márka volt havonta. A karmestert és feleségét már napok óta fegyelték és az előzetes nyomozás során olyan sok terhelő adatot gyűjtöttek össze, hogy a letartóztatott házaspár most már nem is tagad.

Rajtuk kívül eddig még három kémletartóztatást lepleztek ki. Remélik, hogy a legközelebbi napokban a kém szervezet többi tagjai is rendőrkézre kerülnek.

### A MARGITSZIGETI HALÁLAUTÓ TULAJDONOSÁT KAPOSVÁR KÖRNYEKEN KERESIK.

Budapestről jelentik: A Margitszigeti rendőrgázolás tettése után feljes eréllyel nyomoz a budapesti és vidéki rendőrség. Berzen Hosszú Miklós főkapitány maga vette kezébe a nyomozás irányítását.

Délelőtt a rendőrség telefonon értesítette Kaposvárt, hogy a legújabb nyomozati adatok szerint a rendőrgázolás tettése autójával Kaposvár felé ment. Ott is teljes eréllyel megindult a nyomozás. A déli órákban az a hír terjedt el, hogy a nyomok egy somogyi föld-birtokos felé irányulnak.

## Amerikai mintára csuszó-oszlopot csinálnak a tűzoltólaktanyában

AZ A CÉL, HOGY A LEGÉNYSEG KÖNNYEN KÉSZENLÉTBEN ÁLL HASSON SZÜKSÉG ESETÉN.  
A TŰZOLTÓLAKTANYA MODERNIZÁLÁSA.

A műszaki bizottság dr. Vásáry István polgármester elnöklése alatt ülést tartott, amelyen Borsos József műszaki tanácsnok több fontos tárgyat terjesztett elő.

Javasolta Borsos tanácsnok, hogy a tűzoltó szertárt építsék át, illetőleg új szertárt építsenek. A javaslatnak részben a munkanélküliségen való segítés a célja, másrészt azért dolgozta ki a műszaki ügyosztály sürgősen ezt a tervezetet, hogy a tűzrendészeti bizottság által felállított igények kielégíthetők legyenek.

A tűzoltóságnál ugyanis szükség van az új berendezések, köztük a magirusz tolóóra cihelyezésére fűgás szertárhelyiségre. Ennek a szertárhelyiségnek az emeletét pedig előadóteremnek használják fel a tűzoltólaktanyában állandóan folyó iskoláztatás céljára. Hogy

az emeleti helyiségből a tűzoltó legényriadó esetén könnyen és gyorsan a szerekhez juthasson és a kivonulás pillanatok alatt megtörténhessék, amerikai mintára az emeletről a legénység számára egy csuszóoszlopot hagynak, melyen egymásután könnyen és gyorsan lecsuszhatnak.

A mentőorvosi szolgálat ellátására is nagy jelentőségű ez az építkezés, amennyiben ott az inspekción orvosok számára hálófülkéket, zuhanyberendezést, az első segélyben részesítendők számára pedig ambuláns orvosi szobát rendeznének be.

A 45.000 pengős előirányzathoz a műszaki ügyosztály igen ügyesen kiszorította ezeket a helyiségeket a költségét is.

A versenytárgyalást már a legközelebbi napokban kiírják.

## A városi szegényház modern átalakítása

Vásáry polgármester indítványára elaggott házaspárok részére külön szobákat létesítenek.

Dr. Vásáry István polgármester elnöklésével a műszaki bizottság ülést tartott a városháza tanácstermében. Ez alkalommal Borsos József tanácsnok előterjesztést tett a szegényház átalakításának munkáira. A bizottság változatlanul elfogadta az előterjesztést.

A szegényházban a modern követelményeknek megfelelő átalakításokat végeznek, így például vízvezetékcsatlakozásokat, fürdőszobákat építenek. Az eddigi nagy termek eszékentésével jelentékeny helyet kapnak. A helyiségek száma megszorodik már azért is, mert a II. gazdasági ismétlőiskola a Kishegyesi ut elején megépült új tanteremmel és így az eddigi a szegényházban elfoglalt helyiségeket rendeltetésének visszaadta.

Ezzel lehetővé válik, hogy a tisztifőorvos javaslatának megfelelően körtérmekeket és betegszobákat létesítsenek és így a gyengédek nem zavarják az egészségesek éjszakai nyugalmát.

Dr. Vásáry István polgármester kijelentette, hogy a további fejlesztés feladatoként szeretné, ha az elaggott házaspárok számára külön szobákat létesítenének, ahol — mint Németországban Nürnbergben, Frankfurtban stb. saját kis butorikkal beköltöznek s ott élnek napjaink kevesebb gondal, mert a szegényház konyhája ellátja őket élelemmel.

Dr. Vásáry István polgármesternek ez a szociális intézkedése betetőzné a szegényház modern alapokra helyezését.

## Az új városházára kiírják a tervpályázatot

Mint ismeretes, a belügyminiszter elvben jóváhagyta Debrecen város törvényhatóságának azt a határozatát, hogy az új városházát felépíthessék, illetőleg annak első fázisaként a tervpályázatot meghirdessék.

A város műszaki bizottsága dr. Vásáry István polgármester elnöklésével tartott ülésén tárgyalta a pályázat ügyét, melyet Borsos József műszaki tanácsnok terjesztett elő. A miniszter a jóváhagyás során kijelentette, hogy ha a tervpályázat lezajlik, a város törvényhatóságának módja lesz foglalkozni azzal a kérdéssel, hogy az építkezést mikor óhajtja keresztül vinni.

A tervpályázati feltételeket és az erre vonatkozó hirdetményt a

műszaki bizottság behatóan megvitatta és megállapította azokat a testületeket és intézményeket, amelyek a pályamunkát elbíró bizottságba tagokat kell, hogy küldjenek. Ezek a testületek a következők: Kereskedelmi minisztérium, képzőművészeti tanács, Mérnöki Kamara, Magyar Mérnök és Építész Egylet, ennek debreceni osztálya is. Ezek egy-egy tagot küldenek, míg a törvényhatósági bizottság két tagot delegál. Hivataltól tagja a bíráló bizottságnak dr. Vásáry István polgármester, dr. Vargha Elemér polgármester, Miszti Károly főügyész és Borsos József műszaki tanácsnok.

Ha a debreceni új városháza megépül, bizonyára egyik legszebb épülete lesz a városnak.

## Hirdetmény a kincseshegyi házhelyparcellák megváltási áráról

Értesítem a város érdekelt közönségét, hogy az Országos Földbirtokrendező Biróság Debrecen sz. kir. város házhelyrendezési ügyében 23659—1930. OFB. sz. a. hozott ítéletével a várostól kincses halmon megváltott 6741/31—6741/49 és 6743/17 hrszámú házhelyparcellák megváltási árát az elsőfokú ítélet vonatkozó részének megváltoztatásával □ ölenként 2.50 pengőre emelte fel, — az I. fokú ítéletnek az eljárás költségei megállapítására vonatkozó részét pedig helybenhagyta.

Az Országos Földbirtokrendező Biróság ezen ítéletével megállapította, hogy a juttatottak a házhelyek megváltási árának 25 százalékát ennek az ítéletnek kihírre tételelől számított 90 nap alatt, — 75 százalékát pedig a birtokbaadástól számított 5 százalékos kamatokkal, valamint a hátralékos felte utáni 5 százalékos kamatokkal együtt, 5 (öt) évi egyenlő részletekben kötelesek megváltást szedő Debrecen sz. kir. város részé-

re megfizetni, — az első részlet 1931. évi január hó 1-én, a többi részletek a következő évek január 1-én esedékesek.

Az Országos Földbirtokrendező Biróság ezen ítélete a Városházán a Kiadóhivatalban (félelelet 9. szám) 1930. évi június hó 19. napjától kezdődőleg 15 napi időtartamra közzemlére van kihelyezve s ott a hivatalos órák alatt bárki megtekintheti. Az OFB. ítélet egy példánya pedig ugyanazon idő alatt a Városháza hirdetési táblájára van kifüggesztve.

Polgármester.

## A Kollégiumi Diákszövetség a kollégiumi anyakönyvtár megfigyása mellett

A Kollégiumi Diákszövetség most foglalkozott a kollégiumi könyvtár átadásának ügyével. Kétórás izgalmas vita után elhatározták, hogy kérelmet intézzenek az egyházkerülethez, hogy az anyakönyvtárt a mostani helyén és kezelésben hagyják meg.

## VISNU CSODÁJA

— REGÉNY. —

Ir'a Szókeinyé Bészler Anna.

(46)

— Nem is akartam itt maradni, — mondta Athyra, — az özvegynek más a hivatása. Ti elhozattátok az ő holttestét. Elkísértétek őt a márvány-templomba, mely az ő mauzoleuma lett. Holnap odamegyek. Elvisszátok a szent Visnu szobrot, az ősi Murthi kincseket, igazgyöngyöket, gyémántokat. — Utolsó anak koporsója körül a helyük.

— Elkísértétek! — mondta hirtelen elhatározással Agávi, — hiszen én is odakiváncsi vagyok.

Kathári könyörgőve szólalt meg: — Engedjétek meg, hogy én is elmehessek.

A maharáni megrázta a fejét: — Nem, nem!

— Engedd meg anyám, hogy jöjjön — kérte Athyra, — legalább visszafelé nem jössz egyedül.

— Te nem térsz vissza?

— Én nem.

— Ott akarsz élni, mint vezeklő?

— Nem. Ott akarok meghalni, mint özvegy.

A büszke, hatalmas maharáda özvegye nirtelen mozdulattal lehajolt és rászorítja égő homlokát az Athyra kezére.

A vihar tombol odakint, Kathári végig-

kíséri a palotán Athyrát és elbucsznak mindentől, amihez drága emlék fűzi őket.

Másnap reggel megindulnak a nagy, hosszú úton végig, be az erdőbe. Csak a drágaságokat rakják szekérrre. Lábakat eszupán szandál védő, megtépi, megszurkálja őket az ág, megvérzi a tüske. Fel sem jövednek. Gyászfehérben, fejükön hosszú, lengő fátvállal mennek a bánat sötét országútján. Esteledik, mire odérnek a fehér mauzoleum elé. Az örök lámpa ott ég a Visnu ember-nagyságu szobra előtt, s a fénye olykor megvillan a hideg, fehér kőkoporsón.

Athyra odatérdel mellé. Ez az éjszaka az övé. Az ő találkozására ura szellemével. Most, ezen az éjszakán még az anyának sínes joga a gyermekéhez, csak a hitves jött el a nagy viszontlátásra.

A pappal, aki a mauzoleum őre, a maharáni tudatta az ifjú ráni elhatározását. A brámi nem ellenkezik. Nem fél ő sem a következményektől. És míg Athyra bent térdel a koporsó mellett, odakint összehordják az özvegyi máglyát. A maharáni ott áll a küszöbön. Nem lép be, meg sem mozdul, hogy ne zavarja Athyra gondolatait. Kathári kívül, a márványlépcsőn térdel és könnyes szeme előtt összefolyik az Andraha koporsója és Athyra fehérifátyolos alakja.

Csend van odabent. Az örök lámpa pis-lakoló fénye alig törí meg az éjszaka sötét-jét. A Murthi drágaságok ott vannak mind a földön, csak a kis Visnu szobor áll a koporsón, éppen a halott szíve felett.

## Visnu Isten utolsó csodája

Athyra lassan megnyugodott. Néhány óra múlva meglátja, akit nagyon kimond-

hatatlanul szeret és aki úgy szerette őt, ahogy férfi még asszony nem szeretett.

Nemsokára szemben áll az igazsággal. Vajjon odafent, ahol más mértékkel mérnek, mint a földön, szintén felmentik-e a gyilkosság vádját alól? Nincs félelem a szívében. Szeme könnytelen, száraz. Bizik és hite nagyobb, mint borzalmas eszelekedete volt.

Hirtelen felemeli a fejét. Nagy szemében az öröm könnye villan. Kathári megragadja a maharáni ruháját és térdén von-szolja magát közelebb a küszöbhez. A koporsón sugárzón, fényben ég a Visnu szobor. A világosság egyre nagyobb lesz és a fény szétterjed az egész helyiségben. Ebből a fényből, ebből a ragyogásból alakot ölt Andraha. Olyan, mint az izzó kő. Ha csak egy ember látná, azt hihezné, hogy a vágya, a képzelete rajzolta eléje. A jelenség lehajolt Athyrához. Nem hallja más a hangját, csak az asszonya. Azok a szavak pedig rettentő sebet vágnak Athyra lelkében.

— Nem szabad meghalnod, mert ez az élet nem a mi igazi életünk volt. Az Isten kölesön adta nekem a lelkedet. Az idő le-telt. Vissza kellett, hogy adjalak.

— Nem, nem akarok élni! Engedd, hogy meghaljak! — könyörgött hangtalanul Athyra.

— Nem halhatsz meg. — ismétli a je-lenség. — Eli! Ugy akarom! Végezd azt a munkát, melyet én már nem fejezhettem be. Élj miattam, hogy aztán egyszer majd találkozhasunk.

— Ne küldi el, uram!

— Elküldelek. Az élet fejedelmi köl-csöne lejárt. Visszaadlak neki.

(Folytatása következik.)

### Fehértói Dániel

klinikai szállító  
Dégenfeld-tér 4. sz.  
Telefon: 11-85.  
temetkezési vállalatának  
temetésével:

Néhai Tóth Kálmán férfinak, 61 éves. Temetése folyó hó 18-án, délután három órakor lesz a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után a Nyúl uca 91. számú gyászháztól a Páterfia uca-i temetőbe.

Néhai Schmidt Andrásné sz. Rácz Anna, 61 éves. Temetése lesz folyó hó 18-án, délután a róm. kath. egyház beszentelése után Nyiregyháza autóval szállítva az ottani sírkertbe.

Néhai Lónárdi Gyula 61 éves. Temetése folyó hó 19-án lesz Debrecenben Hajdúszoboszlóra szállítva a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után az ottani sírkertbe.

#### PAÁL JÓR ELŐADÁSA A KERESKEDŐ TÁRSULATNDL.

Mint már hírt adtunk róla Paál József ismert közgazdasági író, vasárnap, június hó 22-én, a Kereskedő Társulat dísztermében, előadást tart a közüzemekről és az álszövetkezetekről. Az előadás délelőtt 11 órakor lesz és arra felhívjuk a kereskedők figyelmét.

#### AZ UBNAPI KÖRMENET SORRENDJE.

Urnapiján folyó hó 19-én, esütő-éjszaka reggel nyolc órakor szentmise, utána fölkilenc órakor kezdődik a körmenet, melynek sorrendje a következő: 1. Szent Mária Társulat. — 2. Egyesületbe nem tartozó nők. — 3. Missiótársulat. — 4. Leányklub. — 5. Hölgyek kongregációja. — 6. Kath. Ötthon. — 7. Kath. Népszövetség. — 8. Legényegylet. — 9. Eucharisztikus Liga. — 10. Kath. cserkészek. — 11. Fél század katonaság. — 12. Katonarene. — 13. Énekkar. — 14. Papság. — 15. Katonai városi előkelőségek, küldöttségek, egyházi tanács, kongregációk. — 16. Fél század katonaság. — 17. Iskolák. érkezés sorrendjében, nyolcas sorokban a menet élén állnak fel. Rendezőség.

#### A DUE SPORTFILM ELŐADÁSA AZ APOLLÓBAN.

Debrecen sportszerető közönségének igen ritkán van alkalma nagyobb szabású sporteseményeket látni. Ilyen esemény volt a Kléberberg vízpolókupa mérkőzése, amelyeken a magyar csapat revansot vett az amsterdami legyőzőjén, valamint a Budapesten lezajlott magyar-német úszómérkőzés, ahol a 4x200 méteres stafétában világrekordot úszott és ezzel győzött a magyar csapat. A film bemutatja Európa úszóbajnoki versenyt, valamint a műugrást, toronyugrást, Arne Borgot. Bárány István száz méteres gyorsúszóversenyét az európai bajnokságot. A fenti nagyszabású sporteseményeken kívül bemutatják a kiváló férfi és női úszók stíluszát, lassított felvételekben, valamint műsoron szerepel a magyar válogatott vízpolócsapat legutóbbi mérkőzése, tréningjei.

A műsort Budapest után vidéken először Debrecenben mutatják be, esütőéjszaka. Urnapiján két előadásban 7 és 9 órai kezdettel.

A nagyszabású filmelőadás a közönség körében is nagy érdeklődésre tart hat számot tekintve, hogy a helyi árak igen mérsékeltten, 30, 50, és 80 fillérben lettek megállapítva.

A műsorhoz bevezető beszédet Acél Imre mond.

**Gyönyörű fényes léggömböket ingyen osztogatok vevőimnek.**

## A siker titka!

**Tarts megbízható árut!  
Nyujts választékot!  
Adj olcsón!**

Ezt követem én is:

# Króh utóda Hegedüs

Dégenfeld-tér 10.

Dégenfeld-tér 10.

Mosó selyem mtr 1.88 fill.	Grenadin mtr 1.98 fill.	I. Felmayer mosó-selyem 2.48 fill.	Filtex szevilla mtr 3.28 fill.
Lamé selyem mtr 1.48 fill.	Sima pouplin mtr 1.98 fill.	Kékfestő mtr 69 fill.	Mosókemle dupla-széles mtr 1.68 fill.
Enderlin festő mtr 1.48 fill.	Fél delén sok szép minta mtr 95 fill.	Batiszt mtr 1.18 fill.	Csodás minták külföldi voalokban mtr 1.28 fill.

# Fürdőcikkekben

nagy választék  
utólérhetetlen árakban.

Gumi fürdősapka 48, 58, 68 fill.	Gyermek fürdő trico minden színben 1.98	Uszó nadrág 1.38 fill.	Frotir kelme széles métere 7.90, 9.90, 11.90 f.
Gumi fürdőcipő div., minden számban 2.38	Férfi v. női uszóöltöny 2.98 fill.	Fotir köpeny, v. gallér 13.90 fill.	I. Műselyem strandkabát 7.90
Gumi fürdő-öv sok színben 98, 1.28, 1.98 f.	Gyapju női vagy férfi fürdőtrico 9.90, 12.50, 19.80 f.	Férfi vagy női frotir köpeny 19.80 fill.	Gyapju divat strandkabát 12.90 fill.
Flor gyermek- zoknik fekete, vagy színes 79, 98, 1.28 fill.	Gyermek trico 99 fill.-tól.	Gyermek zok- nik, fekete vagy színes 38 fill.	Nyári gassé kendő 2. 98 fill.

### Mosó selyem harisnya

1.78, 2.18, 3.58 fillér.

Ezen harisnyát több ezren már vásárolták

### A kormányzó születésnapja

Horthy Miklós kormányzó holnap, június hó 18-án, 62-ik születésnapját ünnepli. Családja körében, esőndben üli meg, de bárha ő maga elvonul az ünnepi külsőségek elől: az egész országban megemlékeznek erről a nappal. A debreceni templomokban istentisztelet lesz. A Nagytemplomban délelőtt tíz órakor tartandó ünnepélyes istentiszteletre hivatalosak a hatóságok, testületek, egyesületek. A prédikációt a nagytemplomi istentiszteleten dr. Baltazár Dezső püspök tartja.

### Ki lesz az új református hitoktató lelkész?

A debreceni református egyház presbiteriuma egyik közeli gyűlésén új hitoktató lelkészt választ. A presbiteriek egyik tekintélyes csoportja vitéz Szabó Endre lelkészt öhajítja hitoktatóul, aki jelenleg Debrecenben tölti szabadságidejét.

Szabó Endre a debreceni kollégium neveltje, egyike annak a 40 teologusnak, akik 1914-ben a világháború legelső hónapjaiban önként jelentkeztek katonai szolgálatra. Lemondván a fővény által részükre biztosított mentesség kiváltásáról. Hogy a harctéren mennyire megállott öröhyén, annak ékes bizonyítéka, hogy később a kormányzó vitézzé avatta. Vitéz Szabó Endrét elismert tudományos képzettsége, valamint nem mindennapi szónoki képessége egyaránt kvalifikálja arra, hogy tagja legyen a debreceni lelkészkar és hitoktató lelkészválasztása határozott nyereséget jelentene a debreceni református egyháznak s a magyar nevelésügynek.

### A VÁRATLAN ÖRÖKSÉG HIRÉRE SZIVSZÉLHÜDÉST KAPOTT ÉS MEGHALT.

Oroszházáról jelentik: Sisa Ignác, sarkadi cipészemster már hónapok óta a legnagyobb nyomrban élt hatagú családjával. Kedden Sisa egy pecsétes levelet kapott, a washingtoni magyar követségtől, amely arról értesítette a cipészt, hogy feleségének a nagybátyja, aki évtizedekkel ezelőtt vándorolt ki Amerikába, meghalt és ötvenezer dollárt hagvott Sisa néra. A levelet Sisané bontotta fel, aki a váratlan örömtől szívszélhüdést kapott, összeesett és meghalt.

x A Katonadolog című, nagyszerű háborus regény kapható kiadó hivatalunkban. József kir. herceg u. 1. szám. A regénykötet lapunk olvasói 1 pengő 20 filléres kedvezményes árban szerezhetik be.

## Mátyás pincében

Városház épületében

1 déli menti étlap szerint kenyérral együtt . . . P 1.40  
Abonensek felvételnek ebéd, vacsora étlapszerint havonta. . . . . P 66.—  
Zóna reggeli . . . . . P —.40  
Kitűnő Kadarka literje . . . P 1.—  
„ olasz Rizling. . . . . P 1.60

Kihordásra is étkezéseket olcsón vállalok.  
Banketek, társasvacsorák olcsó árban.  
Allandó jó zene.

Szives támogatást kér a

### Mátyás pince tulajdonosa.

## A NAP HIREI

— **Istentiszteletek Urnapján a róm. katolikus templomban:** Rendes ünnepi szentmiserend. Misék és gyónatás reggel 6 órától. 8 órákor pontifikális nagymise a papság asszisztenciája mellett. Mise alatt a Szent László Dalgyűlet Beliczay: F-dur miséjét adja elő. A szülő részeket Ferenczy Viktorné, Sarkadyné Parentézy Gabriella, Kiss Béla és Csernus Gáspár énekelik. Nagymise után, körülbelül 9 órákor körmenet indul, melyet dr. Lindenberger János apostoli kormányzó, pápai prelátus, prépost-plébános vezet. Utirány: Szent Anna, Piac, Kossuth és Batthyány utcákon át vissza a templomba. A négy uccai oltárnál a Szent László Dalgyűlet az Oltáriszentség himnuszait énekel. Utolsó mise fél 1 órákor. Délután szentolvasó és litánia.

— **A görög szertartású róm. kath. templomban rendes ünnepi szentmiserend.** Dél előtt 10 órákor nagymisét mutat be Papp Gyula parókus, szentszéki tanácsos.

**A legelősebb butort is felelősséggel adja a Faipar.**

— **Kinevezés.** Lukács György v. h. t. a József kir. herceg szanatórium egyesület elnöke, dr. Pongor Ferencet az Augustia Szanatórium orvosát, főorvosá nevezte ki. A kinevezés méltán érte a kiváló képességű fiatal orvost, aki nemcsak a tuberkulózis elleni harcban mutatott fel számottevő eredményeket, de értékes munkásságot fejt ki a tudományos kutatás terén is.

**A Faipar butorüzlete a Rákosi Jenő-utca 4. sz. alatt van, — volt Király-utca.**

— **Évzáróvizsga a siketnémák intézetében.** A siketnémák helybeli intézete szokásos torna- és évzáró vizsgáját e hó 20-án, délelőtt kilenc órai kezdettel fogja megtartani. Ugyanekkor a növendékek nőikézimunkái, rajzai, slójd készítményei közszemlére fognak kitétetni. A siketnémák oktatása iránt érdeklődő közönséget a vizsgára ezúton hívja meg az intézet igazgatósága.

**Butort bizalommal a Faiparnál vásárolhat.**

— **Hirdetmény.** Értesítem a város érdekelt lakosságát, hogy azok akik selyembőtermeléssel óhajtanak foglalkozni, az államtól selyemhernyót tenyésztési papírt és hozzávaló útastást díjtalanul kaphatnak, amelynek átvétele végett, a Miklós ucca 23. sz. alatt a keresztépületben lehet jelentkezni. Egy-két grammal nagyobb mennyiségű selyemhernyó csak felnőtteknek szolgáltatható ki. Dr. Vársány István polgármester.

**Hálók, ebédlők, uriszobák, a legelőnyösebben a Faiparnál.**

— **Kerületi tűzoltótanfolyam lesz Debreczenben.** Ebben a hónapban Debreczenben kerületi tűzoltó tanfolyamot tartanak. Június hó 23-án, reggel nyolc órákor nyílik meg ez a tanfolyam, melyre hatvan hallgató jelentkezett. Az előadások két hétig tartanak és ezen az önkéntes tűzoltó tiszteket képezik ki. A tanfolyamra az ország minden részéről jönnek, s így Pécsről, Veszprémből stb. is. A hallgatók legnagyobb része érettségizett fiatal ember.

## Ezrekre menő tömeg várható a vasárnapi repülőnapon

Tájékoztatás a közönségnek a rend érdekében.

A repülőnap iránti óriási arányú érdeklődés egyre fokozódik. A nagy apparátussal előkészített meeting fényesnek és izgalmasnak ígérkezik, annál is inkább, mert a rendezőség mindent elkövet a teljes siker érdekében.

Most csütörtökön, Urnapján repülőgépek érkeznek Debreczenbe, mely úgy a város fölött, mint a környéken röpecdülákat fog ledobni.

A közönség tájékoztatására és a rend teljes fenntartása érdekében az alábbiakban közöljük a repülőterre való kijutási lehetőségeket és a néző közönség ottani elhelyezési elosztását.

A Petőfi-térről a vasúti postától autóbussz-járatok indulnak az epreskerti repülőterre délután 3 órától, ahol mindjárt az erre a célra felállított penztárnál mindenki megválthatja jegyét a meetingre is, — mely ajánlatos is, a nagy érdeklődés miatt. Akik gyalogosan szándékoznak kimenni a repülőgépek színterére, azoknak utmutatásul szolgál a vámbáz mellett felállított utmutató táblák, amennyiben a gy-

logosok más úton juthatnak ki a repülőterre, mert az országot a járműveknek van fenntartva. A gépkocsis-, kocsitulajdonosok, vagy taxival kijövők (mely utóbbi, ha ott marad), külön az autó-nézőterén kapnak elhelyezést, honnan kocsijukból nézhetik végig a meeting lefolyását.

A rendezőség a sima lebonylítás érdekében motoros- és telefon-szolgálatot állított be az egész utvonlra.

Alló jegypénztárak lesznek a Gázgyárnál, mozgó jegypénztárak pedig a lezárt rész egész belső területén. I. hely 2 pengőbe, II. hely 50 fillérbe fog kerülni. Autóbussz a repülőterig 50 fillér, vissza ugyanannyi.

Utazás-utazás 10 pengőbe fog kerülni, a mult meeting 20 pengős árához képest, melyre jelentkezéseket a repülőnap napján dr. Gottenhuber Henrik előkészítbizottsági tag fogad el. A vidékiek elszállásolására, kalauzolására utmutatást nyújt az idegenforgalmi iroda, polgármesteri hivatal. Telefon: 25. sz.

— **A Kollégiumi polgári fiú iskolában** tegnap délelőtt folyt le az első nyilvános vizsga az oratóriumban a tanítóképző intézet igazgatójának vezetése alatt. A növendékek világos és szabatos feleleteiből megállapítható, hogy az első iskolai év szép sikerrel záródott be. A növendékek közül 20-an latinul is tanultak s idevonatkozó készütséget is bemutattak. Jutalomkönyvet kaptak a következők: Fekete Gábor, Erdei Károly, Varga Ferenc, Elek Sándor, Kecskés László. A tornában kifejtett ügyességükért érmet kaptak: Csiz-

szár Zoltán, Hájer Béla, Háló Károly, Szabó Károly, Varga Ferenc. A református egyház hatalmas erősséget nyer a kollégiumi polgári fiúiskolában. Az I. osztályba június 30., július 1. és 2-án lesznek a beíratások. Az előjegyzések már folyamatosan vannak.

— **Énektanítás, hangképzés a legelső mesterek módszerével.** Betanítás dalokra, zongoratanítás kezdőknek. Magyar nóták cigányosan, naturalista módra. — Jelentkezés délután 2-5 óráig, Piac ucca 41. szám első emelet.

## Házigazdánk

**Portál építés végett felmondott. A portál elkészítése azonban még nincs befejezve, így bizonytalan rövid időre meghosszabbította a szerződésünket s most újból nagyon olcsón vásárolhat rövid ideig a**

## Nemzeti Férfiruhaáruházban

**tavaszi és nyári vászon ruhát saját részére, ugyszintén gyermekeinek lüszterkabátot és gummikabátot.**

## Nemzeti Ruhaház

Piac ucca 69. sz.

— **Ünnepi hivatalos órák a Városházán.** Június hó 18-án, szerdán délelőtt a Városházán csak 8-12 óráig lesz hivatalos óra, a kormányzó születésnapján. A városi tanács testületileg vesz részt tíz órákor a Nagytemplomban tartandó ünnepélyes istentiszteleten. — Csütörtökön, Urnapján, 9-11 óráig lesz hivatalos óra a Városházán.

— **Évzáró ünnepély az Eötvös uccai óvodában.** Szerdán délután négy órai kezdettel évzáró ünnepély lesz az Eötvös uccai óvodában. A kis gyermekek évzárója egy nagyszabású Horthy-ünnepélyvel van kapcsolatban s ennek a sikeréért mindent elkövet az óvoda agilis vezetője: Korompay Gyuláné és Nóbikné, Törő Matild óvónő. Az ünnepély fényét az emeli s az teszi kiütősen vonzóvá, hogy a kis gyermekek által szavalásra kerülő Horthy-verseket Törőné, Korpássy Mária ismert író- és költőnő, a Gárdonyi Irodalmi Társaság illusztris tagja írta.

— **A piacuccai egyházközség bibliakörének évzáró összejövetele a Nagyerdőn.** A piacuccai egyházközség bibliaköréi ma tartják évzáró összejöveteleiket a Nagyerdőn, Lúton is felhívjuk és kérjük bibliakörünk tagjait, hogy teljes számban vegyenek részt az évzáró összejövetelen. Indulás háromnegyed 3 órákor. Gyülekezés a kistemplomi villamos megállónál. Azok, akik gyalog óhajtanak menni, a nagyerdői csöszháznál várják meg a villamosos érkezőket. Szerény uszonnáról mindenki maga gondoskodik.

— **A Debreceni Negyévolyamu Fiú Felső Kereskedelmi iskola.** — **Értesítés az 1930-1931. iskolai évről.** Az 1930-31. iskolai évre a beírások 1. évi június hó 30., valamint július hó 1. 2. 3. napjain eszközölhetők délelőtt 8-12-ig az igazgatói irodában. Fizetendő díjak a beíráshoz: beírási díj és az összes mellékdíjak fejében 50 P., az évtandíj 200 P., amely havi 20 pengő előleges részletekben fizetendő. Vallásdíj félévanként 5 P. keresztény felekezetű és 8 P. izraelita vallású tanuló számára. Az első évfolyamba csak korlátolt számmal vehetünk fel tanulókat, az ilyen tanulókat előjegyzésre június 30-ig jelentkezzenek. A tevéltre jelentkező tanuló legutolsó iskolai bizonyítványát, állami születési bizonyítványát és a szülők által aláírt fegyver szabályokat köteles bemutatni. Jó előmeneteli és magaviseletű tanulókat tandíjkezdésükért felvevő lehetnek. — Szegénysorsú tanulókat korlátolt számban ingyen könyvet kaphatnak a Sziget Egyesülettől. A szülők szállás helyét csak az igazgató előzetes hozzájárulásával fogadhatnak.

— **Egy budapesti nyomdász világgörüll útján Debreczenbe érkezett.** — Gabula Ferenc budapesti nyomdász aki 1929-ben indult el világgörüll útjára, most Debreczenbe érkezett. — Eddig Nyugat-Európát járta be, megpedig Belgiumot, Hollandiát, Csehszlovákiát, Németországot, Franciaországot s Svájcot, Ausztriát és most Magyarországon keresztül a Balkánon át Ázsiába igyekszik. Könyvében igen érdekes pecsétek, fényképek igazolások vannak, melyek bizonyítják ennek a nagy útra indult magyarnak komoly tanulmányi szándékát. Mert útjában főleg népméretre, nemzelek szokásaira vonatkozó adatokat gyűjt Debreczenből Csabára, majd onnan Szegedre és a trianoni határon át a Szerbiába és a Balkánon át Ázsiába megy.

— **Elaludt a főtérén a kövezet.** Lakatos János, Hosszúpályiba való vályogvető cigány bejött Debreczenbe hogy munkát keressen. Ugy látszik a korcsmák körül forgolódott inkább mert berugott és a Városháza körül a kövezeten, pihenés közben elaludt. A rendőr felkeltette, majd bekísérte a központi tüzeletre.

— Gayné Edy versesköfete „Tavaszi” nyáron is kapható, lapunk kiadóhivatalában és a Simonffy ucca 2-b. sz. alatti elektrotechnikai üzletben.

X Snipp a nagy vadász, daxli regény Fleuron híres állajregénye. — Propaganda kiadás, 96 fillér, kutyakereskedőknek igazi örömet szerez, kapható Antalffy József könyvkereskedésében. Telefon: 612. szám.

X Női ruhaszabásra és varrásra a hölgyeket jutányosan, rövid idő alatt tanít Papoleczné, Hatvan ucca 13. szám.

— Februárban eltűnt a gyermeke. Csak most jelentette be a rendőrség. Érdekes körözés érkezett Debrecenből a rendőrkapitányhoz: Birsák János letenei lakos jelentette be az ottani csendőrségnél, hogy 17 éves Ferenc nevű fia eltűnt s nyomavészelt. A bejelentés során derült ki, hogy a fia még február hó 28-án eltűnt, akkor távozott el hazuról s azóta nem adott életjelt magáról. Szülei hitték, hogy valamelyik vidéki rokonaihoz távozott s csak mikor hónapok teltek el s a fiú sem nem írt, sem nem izent, életjelt sem adott magáról, kezdtek aggodni és most jelentették be az eltűnést a hatóságoknak, kérve a fiú kézrekerítésére a nyomozás megindítását. A debreceni rendőrség a körözés alapján szintén nyomoz a 17 éves Birsák Ferenc kézrekerítésén.

— Rockefeller lakonája. Rockefeller egy általa rendezett jelmezestély alkalmából nagy hatalmas vacsoraasztal állítottatott fel, melynek közepé ki volt vágva és márványbúrkolatú vízmedencévé alakítva, melynek valódi francia parfümökkel illatosított vízben úszó színpompájú halak úszkáltak. A víz partjait termő földbe ültetett élő japán törpefák ékesítették, körülük több helyen valódi pázsit. — Melynek mefeleltek virultak. A törpefák bokrai között kolibrák röpködtek. E tájkép köré rakták azután csupa aranvtányérokba és arany evőeszközökből álló terítéket, majd a drága kővel kirakott muranoi kelyhekét és a híres amerikai üvegiparművész. — Tiffany készítése poharakat és vázakat. Ha nem is látni a vendéglős szakiskola terítésművészeti kiállításán arany tányérokot, de izlés dolgában vetekszik Rockefeller terített asztalával. Megtekinthető mindennap reggel 10—7 óráig.

**Uj kedvezmény vendégeinknek**

Ezen lap előfizetőinek megelégedésére nyújtott

20%

kedvezményt szobárainkból

10%

kedvezményt olcsó éttermi árainkból (menüt kivéve, melyekben van az UJSAG kiadóhivatalával létesített megállapodás alapján kibővíteni a

**Magyar kir. Operaház Nemzeti Színház Kamara Színház**

előadásaira szóló mérsékelt áru jegyekkel. Tekintettel a nagy keresletre, kérjük szoba- és színházjegy rendelését két-három nappal előbb felülni közölni.

**Park-szálloda Budapest**

szemben a keleti pályaudvar érkezési oldalával. — (Nincs kocsiköltése.)

**Másnak a neve alatt adták ki egy debreceni fiatal költő verseit egy antológiában**

HOGY LESZ FÁBIÁN BÉLA VERSÉBŐL FÉNYES NAGY JULIÁNNA VERSE. — KÁRTÉRÍTÉSÉRT PERELI A KIADÓT A KÖLTŐ.

A közelgőben jelent meg a könyvpiacon a *Dalol a magyar föld* verses antológia. Az antológiát Sziklai János kormányfőtanácsos, az ismert író és újságíró szerkesztette Zsadányi Oszkár társaságában. Az antológia célja volt a vidéki írókat és költőket megszólítani, műveikből bemutatni közölni.

A Dalol a magyar föld antológiában Debrecenből a következő írók versei jelentek meg: Baja Mihály, Benyovszky Pál, Deák J. István, Gulyás Pál, Juhász Géza dr., Király Tibor, Kiss István, Oláh Gábor, Szalasi Rácz Imre. Megjelent az antológiában Fábrián Béla, a tehetséges fiatal író több szép költeménye is és nagy meglepetéssel látta, hogy az ő versei alá Fényes Nagy Juliánna van feltüntetve mint szerző, holott a verseket ő írta, ő küldte be a saját néve alatt az antológia szerkesztőjéhez.

Ugyanis, amikor az antológiát összeállították, tőle is kértek több verset. Fábrián Béla ajánlott levélben küldte el költeményei közül *Mély kut szőlő* és *Piros pünkösöd* címűeket s erre választ is kapott, amelyben értesítik, hogy verseit közlésre elfogadták, azok

igen sikerültek és meg fognak jelenni az antológiában.

Érthető azután a meglepetése, amikor az antológiát kézbe vette s olvasta saját verseit, de nem az ő neve alatt, hanem mint Fényes Nagy Juliánna verseit. A tartalomjegyzékben, a versek előtt mindenütt Fényes Nagy Juliánna szerepel mint szerző Fábrián Béla helyett.

Fábrián Béla most nem hagyja annyiban a dolgot s bírói uton keres elgátlást s kér kárpótlást a sérelemért. Először is bírói uton kéri lefoglaltatni a Dalol a magyar föld összes forgalomban levő példányait, azonkívül erkölcsi kártérítés miatt is pereli a kiadókat. A pert a napokban indítja meg s írói körökben különösen nagy érdeklődéssel várják a per kimenetelét. A per során bizonyára ki fog derülni, tévedés történt-e vagy rosszakaratú mulasztás, esetleg gondatlanság okozta azt, hogy Fábrián Béla versei alá más neve került mint a szerző. Az bizonyos, hogy a kiadó felelősség terheli és nem kétséges, hogy Fábrián Béla jogosan keresi a sérelem reparálását.

— A Déri-múzeum ma, szerdán délután 9—1 óráig és holnap, csütörtökön pedig délelőtt 9—1 óráig s délután 3—6 óráig a közönség rendelkezésére áll. Katonák, leventék s a diákok 20 fillért fizetnek. — A 250 oldalas, bőségesen illusztrált vezető egy pengő. Kapható a pénztárnál és a teremőröknél. — Ugyanott olcsó és szép kiállítású levelezőlapok is vehetők.

— A debreceni ref gimnázium I-es osztályába a jövő tanévre f. évi július 1-én délelőtt 8—12-ig lehet az igazgatónál a ref. vallású tanulókat előjegyeztetni. Ez alkalommal be kell mutatni: a születési anyakönyvi kivonatot, az elemi iskolai bizonyítványt s az újraoltási bizonyítványt. Előjegyeztetni csak olyan tanulókat lehet, akik a 9-ik életévüket már betöltötték, de 12 évesek még nem multak el. Amennyiben július 1-én a református vallású tanulók nem töltöttek be a rendelkezésre álló helyeket, annyiban más vallású tanulók július 2-án előjegyezhetők. Július 2-ika után senkit sem jegyezzünk elő. Az előjegyzett tanulók f. évi szeptember 1—3. napjain délelőtt tartoznak beiratkozni, különben előjegyzési jogukat elveszítik. A többi osztályokba, ha még hely marad az évvégi beiratkozások után, szeptember 1—8. napjain lehet beiratkozni, még pedig 1—5. napokon a református vallásúak, 6—8. napokon a más vallásúak. Mindenféle iskolai jótéteményért f. évi július 1-ig kell a kérvényt beadni a tanári karhoz címezve, mellékelni kell a szegénységi vagy vagyontalansági bizonyítványt (1

éven belül kiállítva) és az iskolai bizonyítványt. A fizetendő iskolai díjak a következők: tandíj reformátusoknak egész évre 50 P., más vallásúaknak 100 pengő. Mellékdíjak mindenkinek 30 P., bentlakás díja: I. fokozat 10 P. egész évre, II. fokozat 20 P., III. fokozat 40 pengő, IV. fokozat 100 P., tápintézet (reggeli, ebéd, vacsora) egész évre: I. fokozat 36 P., II. fokozat 160 P., III. fokozat 272 P., IV. fokozat 360 P. A jótétemények kiosztásának eredményéről a folyamodók augusztus hónapban értesítést kapnak.

— A Magántisztviselők szokásos összejövetelüket helyiségükben, valamint kerthelyiségükben, folyó hó 21. napján, szombaton este, pontosan félkilencórán kezdettel tartják meg.

— Borbély- és fodrászszületek Urnapi zárórája. Tisztelettel értesítem úgy a nagyközönséget, mint a fodrász mester kartársaimat hogy üzleteinket Urnapján, délután két órákor zárjuk. Elnökség.



METEORBAN, esütörtökön: Nagyváros mosvohái. Színmű, 7 felvonásban. Barbara Kent és Glenn Tyronnal és „A tettes nyomában”. Vadregényes történet. 6 felvonásban. Főszereplő: Rex, a csoda-ló. Előadások: 7 és 9 órákor.

**Mozgósínházak műsora:**

**Uránia:**

Ma, fél 7 és fél 10 órákor, folytatólagos, hangos előadások; két hangos film egy műsorban:

1. Angyalka. (Egy nagy szerelem története, 8 felvonásban. A főszerepben: Norma Shearer.)
2. A felesleges ember. (Vígjáték. A főszerepben: William Haines, Josephine Dunn. Szerdán délután 4-kor ifjúsági előadás, olcsó helyárrakkal.)

**Vigszínház:**

Ma, 7 és 9 órákor, György Mihály szimfonikus zenekarának kíséretével, csak 16 éven felülieknek:

1. Világhírű.
  2. Kreutzer szonáta. (Egy házasság tragédiája, 8 fejezetben. A főszerepben: Éva Byron.)
  3. Leány-tragédia. (A romlás útja, amelyet — hogy félje, — minden leánynak látnia kell.)
- Csütörtökön: Metropolis film a jövőből

X Használt tankönyvek vétele, legmagasabb áron, jövő tanévre tankönyv előjegyzés már megkezdődött, fényképezési cikkek, lemezek, eladása darabonként, előhívás, másolás Springer' könyv-, fotoszaküzletében.

— Lopott libát árult a piacon, de rajtavesztett. Kedden reggel a Csapó uccai piacon az őrszemes rendőrség arra lett figyelmes, hogy az egyik árus, aki libákat árult, rendkívül gyanúsán viselkedik. Ha rendőrség jött összerendezt, a libát gyakran letakarta, ha valaki jobban megnézte a libát, azt idegesen szemlélt. Gyanús volt neki a dolog, ezért előállította a rendőrségnek. Kiderült, hogy az illető Gellér János nyírmártonfalvai lakos, aki már többször volt büntetve baromfi-lopás miatt. Vallatára fogták a nála talált négy libára vonatkozólag. Gellér tagadta, hogy a libákat lopta volna s azt állította, hogy Nyírmártonfalva közelében az országúton vette, olcsó áron s innen hozta be Debrecenbe, a piacra. — Védekezése nem valószínű és biztosra vehető, hogy a libákat lopta. A rendőrség most a károsultat keresi.

— Fűszerkereskedők figyelmébe. A Fűszerkiskereskedők Egyesülete értesíti tagjait arról, hogy az egyesület elnöksége Konyár-Sóstófürdőre, folyó hó 22-én, vasárnap, hétfői weekend kirándulást rendez. Indulás a déli 12 óra 18 perckor, későn érkeznek a délután 2 óra 30 perckor induló vonattal hazaindulás este kilenc órákor, Konyár-Sóstófürdőről induló vonattal. A week-end jegy ára oda-vissza 1.70 pengő. Az egyesület elnöksége úgy tagokat, mint nem tagokat családtagjaival együtt szívesen lát. Félkéri az elnökség azokat, akik a kirándulásra részt kívánják venni, hogy szándékukat Vadász Sándor elnöknek, (Telefon: 3-15), vagy Wejgand Antal vízgalmibizottsági elnöknek, (Telefon: 15-76), bejelenteni szíveskedjenek. A kirándulók Konyáron vacsorázhatnak. A vacsora nem kötelező. Az elnökség kéri a tagokat, hogy a kirándulásra mentől többen résztvevni szíveskedjenek.

**China vachor**

vérszegénységnél és étvágytalanságnál kitűnően bevált házi szer.

**Félliteres üveg 2.50 P.**  
Kapható: a készítő

**Grósz Nagy Ferenc**  
gyógyszertárában.  
Színház mellett.

**Poloskát**

és svábot gyökeresen irt

**Takarítási Vállalat.**  
Nap ucca 3. szám.  
Telefon 17-55.

Irtószer is kapható 5 P. 1 liter

## Anyakönyvi hírek

Eljegyzés. Sándor János—Csire Juliánna.

Születések. Kovács Lajos cipész, leány Ilona. — Tóth István földműves leány Margit. — Széles Mihály napszámos, leány Erzsébet. — Oláh Károly italmérő, leány Katalin.

Halálozások. Breiner Gizella írn. 27 éves, Moson. — Dr. Berencs János ref. 49 éves, Hajdúnánás. — Márton József ref. 58 éves, H.-bőszörmény. — Berecz Anna ref. 12 hónapos, Késes ucca 77. szám. — Bodolai János rk. egyházas, Fancsovics ucca 105. szám. — Tóth Kálmán ref. 55 éves, Nyil ucca 91. szám. Ceglédi Imre ref. 2 éves, Nagykeréki. Lenárd Gyula ref. 35 éves, Hajdúszoboszló.

A Karsz. (ÁVA) államvasúti nyugdíjasok debreceni csoportja, ma 18-án, szerdán, este hat órakor a pályaudvaron levő otthoban taggyűlést tart. Tárgy: Az új választmány s tisztikar megválasztása. Mint hogy ugyanezen tárgysorozattal folyó évi június hó 7-ére összehívott taggyűlés határozatképtelen volt, közöljük, hogy a mai gyűlés a megjelentek számára való tekintet nélkül jogerős határozatokat fog hozni. A csoport elnökség.

A zsidó reálgimnázium kiállítása. Rendkívül sikerült rajzkiállítást rendezett az íz. fü reálgimnázium az intézet helyiségének egyik földszinti termében. Szébbnél szébb rajzok sorakoznak fel a kiállított anyag áttekintése során. A növendékek a legalsóbb osztályoktól a maturuszokig képviselve vannak a kiállításon s köztük nem egy kiváló képességet fedezhetünk fel, akik az intézet kiváló rajztanárának, Vadász Endre ismert nevű festőművésznének vezetése mellett szépen fejlődnek. A kiállított anyag igen sokoldalú. Önálló motívum-kreációktól szépen sikerült másolásokig, önarcképeket, kompozíció-próbákat láthatunk. Közöttük nem egy rendkívül sikerült ceruzarajz vonja magára a figyelmet, viszont több növendék a színeket keveri meglepő biztonsággal és ízléssel. A tussrajzok sorából is kiemelkedik pár átlagon felüli rajz s meglepő néhány növendéknek humoros, már a karikatúra határát suroló rajza. Az egész kiállítás rendkívül változatos s élénk bizonyítéka annak, hogy az intézet kitűnő rajztanárja több irányban próbálja kifejleszteni növendékei tehetségét. A számos szép rajz közül a látogatók tetszését nagyon megragadták Holló Imre finomvonalu, enyhe tónusu önarcképei. Különösen a profilkép markáns kontúrjai vallanak tehetséges rajzoló kezére. Úgyesek Stern Ferenc önálló tervezései, melyekben gyakran felelnek az ötlet. Sikerültek Lieberman László VIII. o. t. rajzai. Figyelemreméltó képesség jeleit fedezhetjük fel Löwy Pál VII. o. t. rajzaiban. Már fejlődő színérzékre vallanak Gutmann Béla VIII. o. t. kiállított darabjai. Glattstein Sándor IV. o. t. enyhe színkeverékével, Steinberger Miklós pompás vonalvezetésével dominál. Ehrman Géza VII. o. t., Schwarz Aladár VII. o. t. a formák finom arányaival tüntek ki. Nagy István egyike a kiállításon résztvevők közt a legtöbb képességű rajzolóknak. Weisz József IV. o. t. meleg, hangulatos zsánerű, Irsai Ervin V. o. t. enyhe pasztelljei mellett szintén rendkívül sikerült rajzokkal emelték a kiállítás értékét: Forgács István VII. o. Váradi Sándor VII. o., Asztalos László VII. o., Ehrman Béla VIII. o., Schwéd Imre VIII. o. és Löwy Pál VIII. o. t., de rendkívül tetszetős rajzokkal emelkedett ki a kiállítás anyagából Gelbmann Dezső VIII. o. tanuló. A grafikai anyagból kiemelkedik Bihari Ödön IV. o. t. szép munkája.

A  
Vigmozgó

gyermekelőadásaira  
idejében kell jegyet váltani,  
mert:

1. A jegyek rohamosan fogynak.
2. A mérsékelt jegyutalványokat csak szombat délig lehet beváltani.

## Lakner bácsin

és társulatán kívül

## Margit néni

is itt lesz és

## Pali bácsi

konferál.

## Utalvány

két kedvezményes jegyre  
június 21., vagy 22-ére  
a Vigmozgóba.

A jegyet szombat délig  
ki kell váltani.

## KÖZGAZDASÁG

## Terménytőzsde

A csikági nagy árhanatlással szemben a budapesti árutőzsde általában ellenállóképességű bizonyult és különösen a határidős forgalomban nem vált a veszteség nagyarányúvá.

A készáruipiacon az üzleti forgalom rendkívül megcsappant és élénk feltűnést keltett, hogy buzában egyetlen üzletkötés sem történt. A buza 10 fillérrel olcsóbbodott.

A határidőpiac hivatalos árfolyamai: Magyar buza júniusra 20.75—20.70 (20.70), októberre 19.38—19.52 (19.51) Magyar rozs októberre 11.67—11.80 (11.75).

Tengeri júliusra 12.92—12.78 (12.88), augusztusra 13.30—13.10 (13.23).

Tranzító tengeri júliusra 11.45—40 (11.40), augusztusra 11.90—11.80.

A Budapesti Árutőzsde hivatalos árfolyamai: Buza tiszai 77 kg-os 22.60—22.75, 78 kg 22.90—23.05, 79 kg 23.20—23.25, 80 kg 23.35—23.50, felsőtiszai 77 kg 21.70—22.10, 78 kg 21.90—22.25, 79 kg 22.05—22.65, 80 kg 22.25—22.75.

Pestvidéki rozs 11.10—11.30, egyéb 11.10—11.30, tak. árpa I. 15.00—15.50, tak. árpa II. 14.25—14.75, felsőmagyar-

országi sörárpa 17—19, egyéb 16—17.25, köles 10—11, tiszai tengeri 12.90—13, egyéb 12.90—13, zab I. 13.80—14.20, zab II. 13.35—13.70, korpa 7.70—7.80, lucernamag 120—140, lóheremag, arankás 80—90.

SZŐLŐPERMETEZÉSNEK  
JÓL BEVÁLT KEVERÉK.

Egyik olvasónk, kinek a nyírségben nagy szőlőtelepe van, közölte velünk a szőlőpermetező anyag olyan összeállítását, ahogy az nála igen jól bevált. Ennek ismertetését, a mostani sűrű esőzések folytán nem találjuk hiábavalónak, mert nagyon sok panasz hallik arról, hogy az idén a sűrűn megjelenő esők a bordeauxi (bordói) levét a szőlőlevelekről egyre-másra lemosták. Az illető ur már május 10. és 20. között szokta a permetezést megkezdeni, 100 liter vízre 75 dekagramm rézgálicot és ugyanannyi meszet adva. Reá két hétre, tehát május utolsó hetében, vagy június első napjaiban másodszor és pedig az előbbi adag kétszeresével másfél kiló mésszel készített oldattal folytatja. Ugyanígy permetez harmadszor is, ha még fel nem lép a peronoszpóra, de ha mutatkozna, akkor már nem másfél, hanem kétszázalékos oldatot használ, illetve mivel biztosabban tapad, úgy a másfél százalékos keverékhez még 50 deka Vinolt ad. Ha pedig a szőlőmoly (Konca) is fellépne erre az időre, akkor még 40 deka An-

lát is kever az előbb említett Vinolos, meszes, rézgálicos keverékbe s ezáltal eléri azt, hogy a jobban tapadó keverék nem hagyja a peronoszporát elterjedni, az Arcola pedig elpusztítja a molyokat. Ezen módon történnek a későbbi permetezések is.

Egyébként már az első permetezésnél is lehet Vinolt önteni a bordói lébe, csak hogy akkor 25 dekagramm is elég. séges, ellenben a második permetezést már nem lehet ugy csinálni, mint ahogy fentebb leírtuk, esetleg, ha valaki takarékoskodni akar, akkor a második permetezéshez csak 112.5 deka rézgálicot, 37.5 deka Vinolt és 1½ kiló meszet olvasszon fel 100 liter vízben.

TEBE TISZÁNTULI KÖRZETE  
VASÁRNAP TELJES ÜLÉST TART.

A Takarékpénztárak és Bankok Egyesületének tiszántuli körzete június hó 22-én (vasárnap) délelőtt fél 11 órakor Debreczenben, a Déri-muzeum dísztermében teljes ülést tart. Tárgysorozat: 1. Versényi Tibornak, a TEBE tiszántuli körzete elnökének megnyitó beszéde. 2. Dr. Hegedüs Loránt ny. pénzügyminiszter előadása: Gazdasági helyzetünk. 3. Dr. Kresz Károly TEBE igazgató előadása: A TEBE hivatása és működése.

Közvetlen az ülés után a Déri-muzeum megtekintése dr. Ecsedy István muzeumi igazgató vezetése mellett. Délután fél 2 órakor társasbéd az „Arany Bika”-szálló üvegtermében.

## SPORTHIREK

MEGINT MELLŐZTÉK  
A BOCSKAY JÁTEKOSAI.

Magyarország—Délnémetország válogatott mérkőzés lesz vasárnap Münchenben. Pataki Mihály szövetségi kapitány erre a mérkőzésre így állította össze a magyar válogatott csapatot: Aknai, Dudás, Fogoly III., Hossó, Volentik, Berkessy, Török, Avar, Turai, Toldi, Dörgö. Tartalék: Gallina és Spitz.

Az összeállításnál országosan kiemeltűntést keltett, hogy a jó formában levő, Ferencvárost is verő Bocskay játékosait megint mellőzte Pataki, pedig Markos, Vince, Teleki, Vampetics feltétlenül helyet érdemel a válogatottban. Félős, hogy majd megint csak az olasz—magyar mérkőzéshez hasonlóan a vereség után eszmélnék rá, hogy rossz volt a csapat, rossz volt az összeállítás.

A BERETTYÓUJFALU TENNIS-  
VERSENY EREDMÉNYE.

Most fejeződött be a berettyóújfalui tenniszverseny, amelyen szép küzdelmek voltak és értékes tiszteletdíjakat kaptak a győztesek és helyezettek. A verseny eredménye:

Férfi egyes: 1. Vay Miklós báró (DEAC), 2. Romek (Szolnok), 3. Fülöp (DTE) és Leitner Barna (DTE).

Férfi páros: 1. báró Vay dr.—Juhász (DEAC), 2. Leitner (DTE)—Brokes (DEAC), 3. Romek gróf—Nemes (Szolnok) és Liptay—Farkas (DEAC).

Női egyes: 1. Nagy Duczi (Tiszai Tenisz), 2. Fényes Pálné (Berettyóújfalui), 3. Sterné (Berettyóújfalui) és Dömötör Böske (DEAC).

Vegyes páros: 1. Vay (DEAC)—Nagy Duczi, 2. Liptay—Sterné, 3. Leitner—Dömötör Böske és Brokes—Ferencsikné.

A verseny rendezése igen jó volt és a bihariak kitűnő vendégszeretettel fogadták a versenyzőket.

## Műlépek, mézbödönök

méhészeti cikkek

## NAGY vasüzetében

Csanó uccai kanvar-sarok.

**HIRDETMEY.**

A Debrecen-Nyíregyháza, Csap-ungvári állami közút 3.100-21.1 kilométerig, vagyis Debrecen sz. kir. város Nyíregyháza felé eső vámsörompójától Hajdubárháza és Tégláson át Téglás község újfelhértői kijáratáig átépítés miatt elzárattott. Autók és egyéb, átvonuló járművek Debrecen-Nyíregyháza között 1930 június 15-zept. 15-ig csak Debrecen, Hajdusámson, Nyíradony, Balkány, Nagykovács, Nyíregyháza közt közlekedhetnek.

Debrecen-Hajdubárház közötti forgalom Debrecen, Hajdubárház, Debrecen-Hajdubárház útvonalra; Debrecen-Téglás közötti forgalom Debrecen, Hajdubárház, Téglás útvonalra tereltek.

Az 1930 szeptember 15-e utáni forgalom irányítása később fog közzéírni.

Debrecen, 1930 június 15.

M. kir. Államépítészeti Hivatal

Debreceni Helyi Vasút.  
6291-930.

**HIRDETMEY.**

Ertesítjük a t. Helyi közönséget, hogy tolyó hó 20-án (pénteken) Komáromon megtartandó országos vásár alkalmából ezen a napon Debrecen és Komád között a menetrend szerinti közlekedő autóbusszjáratokon kívül külön autóbusszjáratot is fogunk közlekedtetni. A külön autóbusszjárat indul: Debrecen-Bika szállodától 4 óra 20 perc.

Debrecen-Már pályaudvartól 4 óra 25 perc.  
Miképesről 4 óra 42 perc.

Sáránd pályaudvartól 4 óra 47 perc.  
Derecske pályaudvartól 5 óra 57 p.

Derecske község-házától 5 óra 00 p.  
Tépei úttól 5 óra 05 perc.

Berettyóújfalui laktanyától 5 óra 20 perc.

Berettyóújfalui község-házától 5 óra 24 perc.

Berettyóújfalui pályaudvartól 5 óra 27 perc.

Berettyószentmártonból 5 óra 30 p.  
Mezősárról 5 óra 50 perc.

Körömszázparttól 6 óra 00 p.  
Körömszázparttól 6 óra 10 perc.

Körömszázparttól 6 óra 20 perc.  
Magyarhomorógról 6 óra 30 perc.

Komádiba érkezik 6 óra 42 perc.  
Komádiból Debrecenbe a külön

autóbussz a szükséghez képest fog visszaindulni.

A Debreceni Helyi Vasút  
üzletigazgatósága.

Statusquo izraelita hitközség  
Rabbiságától.  
602-1930.

**ÉRTESTES.**

Ezúton is értesítjük a statusquo izraelita hitközség tagjait, hogy Schwarz Jenő Csapó uccai kóser-mészárszéke megszünt és hogy a Csapó uccában Weisz Lajos mészárszékeiben árulnak. Rabbiságunk felügyelete és ellenőrzése alatt álló kóser húst.

Statusquo  
Izraelita Hitközség  
Rabbisága.

**Gépirás!**

és sokszorosítás munkák azonnal elkészülnek. Olcsó árak.  
Remington Írógép r. t.  
Piac ucca 58. sz. Telefon 4-02.

**Családi villa**

művészi és elsőrangú kivitelben, emeletes, 7 szobával és mellékhelyiségekkel, családi körülmények miatt, önköltési áron, eladó.  
Cím a kiadóban.

**Hagyatékok kiárusítása**

Felhívjuk a közönség figyelmét, hogy előkelő családok hagyatékából származó antik és modern butorok, vitrinek, komótok, szekrények, asztalok, fotel, székek, antik órák, festmények, férfi aranyórák és különböző ékszerek, dísz tárgyak, műtárgyak kerülnek eladásra az Ingóságközfőtőben.

Raktáron vannak még: férfi szobáru vagy irodáru való angol divánok és fotelek, írógépek, hecserek, kandelláberek, esillárok, magányos és komplett butorok, lámpák, fürdőkádak, összesukós vaságycsipesz, kisebb-nagyobb jégszekrények, előszobafalak, álló-fogasok, virágoszlopok, tükrök, hintaszékek és minden elképzelhető ingóságok.

Tehát mindenki a saját érdekében - mielőtt bármit venni vagy eladni akar - az jőjjön az Ingóságközfőtőbe.

**VERSENYTÁRGYALÁSI HIRDETMEY.**

A debreceni m. kir. állami gyermekmenhely igazgatósága a gyermekmenhelynek 1930. évi július hó 1-től 1931. évi június hó 30-ig terjedő időben szükséges:

**I. csoport. Elelmiszerek.**

1. tétel. Sertészsír, zsirszalonna, hús és egyéb hentesáruk.
2. tétel. Marha- és borjúhúsme-mük.
3. tétel. Tej.

4. tétel. Kenyér és zsemle.
5. tétel. Fűszer- és gyarmatárúk, cukor, só stb.
6. tétel. Lisztmeük szállítására 1930. évi június 26-án délelőtt 11 órakor.

**II. csoport. Tüzifa és szén.**

1. tétel. Tüzifa.
2. tétel. Szén szállítására 1930 június hó 26-án délelőtt fél 12 órakor.

**III. csoport. Fogyasztási cikkek**

1. tétel. Irodaszerek, papírfélék.
2. tétel. Iskolai tankönyvek, Debrecen és vidéki telepek isk. szükségletének megfelelően.
3. tétel. Iskolai tanszerek 2. tétel szerint.
4. tétel. Nyomtatványok.
5. tétel. Tisztítási, világítási, mosószerek stb. szállítására 1930. évi június hó 27-én délelőtt 11 órakor.

**IV. csoport. Gyógyárúk és kötszerek.**

1. tétel. Gyógyárúk.
  2. tétel. Kötszerek szállítására 1930 június hó 27-én délelőtt fél 12 órakor.
- Nyilvános írásbeli versenytárgyalást tart a gyermekmenhely gondnoki hivatalában (Pesti ucca 4.). A versenytárgyalási hirdetmény, szállítási feltételek, ajánlati lap és egyéb nyomtatványok a gondnoki hivatalban szerezhetők be.  
Debrecen, 1930 június 16.

Gyermekmenhely  
Igazgatósága.

**APRÓHIRDETÉSEK**

Az apróhirdetések díja hétköznap 10 szóig 40 fillér, minden további szó 4 fillér; vasárnap 10 szóig 60 fillér, minden további szó 6 fillér. Vastag betűkből álló, valamint levelezési rovatban elhelyezett apróhirdetések díja kétszeresen számíttatik. Apróhirdetések csak a díj előzetes lefizetése mellett közöltenek. A közlési díj vidékről postabélyegben is beküldhető. A kiadóhivatalban hagyott címek csupán kiadóhivatalunkban, József kir. herceg-utca 1. (Bika-bérlőház) tudhatók meg. Hirdetési ügyekben Telefonon a 788 nyújt felvilágosítást.

**Levelezés**

„Any”  
Lelked vergődését megértettem, ámbar nincs igazad. Gondolatban mindig veled. Nagyon szeretlek. 1756

Keresek  
egy jobb aszonyt 40 éven alul feleségül. Értekezni lehet. Hadházi u. 37. eszénél. 1720

**Állást kereső férfiak**

Asztalossegéd,  
jómunkás, azonnali munkát keres, Magoss György-út 27. 1752

Két diplomával  
délelőttre foglalkozást keres, levelezésben, s fogalmazásban nagy gyakorlattal rendelkező fiatal ember. Irodai, bizalmi állást, vagy bármilyen foglalkozást. Megkereséseket „Délelőtti munka” jelgéré a „Debrecen” kiadóhivatalába kérek.

Inas  
jó bizonyítvánnyal — ajánlkozik Klein-féle eselédintézetbe. Csapó ucca. 1730

**Betöltendő állás nek részére**

Idősebb  
házaspárhoz, bejárónó keresetlik, Árpádtér 29 szám, II. álló.

Perfekt  
gyors- és gépirónó azonnalra felvétetik. Cím a kiadóban. 1745

**Levelezés**

Gyakorlott  
kézilányok és tanulóleányok felvétetnek — Gelbmanné, Hatvan u. 18 szám. 1751

Intelligentes  
Deutsches Frl. sucht Stellen zu Kindern bis 15. August. Adresse in d. Verhandlung d. Bealtes. 1710

Pizsamához  
értő varónót keres. — Cím a kiadóban. 1728

Varródába  
ügyes kézilányokat és tanulóleányokat felveszek. Dózsa Markiska, Csapó u. 78. 1723

Ügyes  
segéd és tanulóleány felvétetik. Kosztelitz Olga varrodájába, József kir. herceg u. 67. 1731

Egy  
kezdő és gyakorlott varróleányt azonnal — felveszek. Fazekas Mihály u. 6. 1729

Kímérőnek  
tanyára szerénygényű, idősebb rokkant özvegy nyugdíjas nő, v. férfi kerestetik. Felvilágosítás Weisz fűszerüzlet, Deák Teleki sarkon. 1721

Mindenest  
ki főzni tud, azonnal felveszek. Székely, — Szentanna 13. 1733

Segéd  
és tanulóleányokat felvesz a Benedek varroda, Batthyány u. 1b. 1737

**Hölygfodrász**  
kisasszonyt felveszek, ki manikűrözni tud, előnyben. Tóth, Czeglédi u. 11. sz. 1735

**Gazdaszonym.**  
keresünk, folyó évi július hó elsejére, — Debrecenből 27 km-re fekvő gazdaságba, aki hét bentkosztos, férfi eselédnek kenyeret süt főz, mos, foltoz és eközben a gazdaság baromfi nevelését, gondozását is elvégzeni tudja. Kik a fentieket vállalni bírják, jelentkezhetnek hétköznap, este, félnyolc óra után Derzsy Kálmánál, Debrecen, Nyugati u. 48. szám alatt.

**Betöltendő állás férfiak részére**

**Csizmadia**  
segédet jó munkást — felveszek. Homok u. 77. szám. 1385

**Egy**  
jó munkás csizmadia-segéd fölvetetik. Cím a kiadóban. 1740

**Ménbízható**  
fiatal ember 1000 pengő övadékkal irodaszolgái, vagy más nyugdíjas állás heres. 200 pengőt ad annak, aki állásba segít. Cím: Gara-u. 23. I. álló

**Fiatal**  
fiu tanulónak felvétetik középiskolát végzett előnyben. Divatárház, Csapó u. 26. 1741

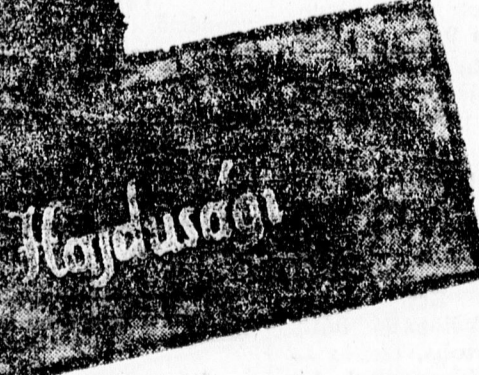


**Közelednek az iskolai vizsgák.**

**Már most szerezze be vizsgaruha szükségletét nálunk, a**

**„Hajdusági”**

férfiruhaáruházban  
**Piac ucca 07.**



**Kifutófiú**  
17 éves, kerékpárhoz értő és diótörő lányok felvételnek, Csapó u. 33. szám. Goldberger-nél. 1761

**Egy**  
cipész tanuló és egy kifutó fölvetelik, Klement, Piac uca 44. 1760

**Jó esaládból**  
való ügyes fiut tanulónak fölveszek, Hencz fodrász, Mester u. 41. 1713

**Házmesternek**  
július 1-re lehetőleg gyermektelen házaspárt felveszek, ki a vízvezetési munkák elvégzését is tudja. — Nádudvarv Lajos Péterfia u. 16. 1380

**Oktatás**

**Javító vizsgára**  
alsós középiskolások előkészítését vállalja, tanár, ki már e téren szép eredménnyel foglalkozott gyermekkel. Szíves megkereséseket a „Debreczen” kiadó-hivatalába, Dr. Sz. Jellel küldje. 1380

**Bátorok**

**Konyhabútorok,**  
szép kivitelben kaphatók, Széchenyi uca 3. szám alatt, asztalos műhelyben. 1609

**Hangszerek**

**Rádió**  
(hálfőzati) 3 lámpás, eladó, esetleg elesterénem telepes rádióval, vagy egy kifogástalan kerékpárral, Péterfia uca 30. szám, airtó 4. 1762

**Harmónium,**  
kilenc regiszteres, eladó, Piac uca 6 szám, házfelügyelő. 1759

**Eladó**  
jóhangú cimbalom. — Kínizsi 54. 1716

**Zongorák**  
pianinó új és használt előnyös áron részletfizetésre is kapható. Szendrő zongora rak-tár. 1483

**Autó, motor, kerékpár**

**„Sunbeam”**  
motorkerékpár s ötven mázsa hévél eladó — István út 28 szám.

**Élelmiszer és ital**

**Kétéves**  
óbor 64, 5 ltr. vételnél 60, gyöngyösi Otelló 80, 5 liter vételnél 76, nemes kádár 100, 5 liter vételnél 90, Glüch csemegé és borízlet, Magoss György tér 9. Tanulóit felveszek és mézel veszek. 15-VII. 15.

**Ajánlat**

**Látszerészeti**  
szaküzletemet, Piac u. 73. szám, Pauló vésnök üzletébe helyeztem. Nagy Kálmán látszerész. 1681

**Kitűnő**  
házikoszt, ebéd 80 fillértől 1.20-ig kapható, hazaküldve is, Kut u. hatvankettő. 17-IV30-

**Fehérnemű-**  
varroda, kitűnő szabás, elsőrangú munka. Himzett női fehérnemű készítése. Kut uca hatvankettő. 16-VI30

**Szenzáció!**  
Megérkeztek az öt pengős női kalapok minden színben, Schimer Mórnénál, Piac uca 2. szám. Alakítás 3 pengő. 8-a-16

**Kérjen**  
eredeti „Csikós” sós-borseszet. Kapható minden fűszerüzletben és illatszertárban. 13-a-22

**Füvessy Lajos**  
vízvezeték és kűtfúró vállalkozó, Simonffy u 15. szám. Alapítattott 1828. évben. 543-2

**Kitűnő**  
Yorksirei angol kantartok tenyésztés céljából, Király Ferenc u. 15. szám, Sámsoni úti Gerébi-telepen. 1239

**Faksz.**  
építkezéseket vállalkozó és lebonnyítók, Kállai kőművesmester. — K. Tóth uca 5. 1747

**Leghorn**  
és vörös izlandi tenyésztőjásokat, napos esztréket és három hónapos jereceket ajánl a Boeskaikerti Tojástermelő és Értékesítő Szövetkezet. Rendelés Vásártéri pénztárnál. Telefon 608. — vagy Boeskaikert. 17a-18

**Jóminőségű**  
csertéglá és cserép, jutányos áron beszerezhető az Alföldi téglá és cserépgyárnál, Újvárosi út, városi eladási iroda Salétrom uca 12. szám. Telefon: 6-74. szám. 14-VII-15

**Poloskairtást**  
evángézzal, vagy szabadalmazott folyadék-szerrel, felelősséggel vállalom, poloska és pttkányirtó szer kapható, Kossuth uca 47. Nánássy. Telefonhívó: 845. szám. 1591

**Ablakok**  
jobbminőségűek és egyszerűbbek, továbbá hármás, ikerablakok minden nagyságban készen kaphatók Blattner Kálmán telepen, Nagyvárás u. 14. Miklós uca 5-a-31

**PADLÓLAKK**  
magasfényű, legszebb színekben, kiváló minőségben nagyon olcsón kapható. Stern festék-üzletben, Debreczen. — Piac u. 10. Bikkával szemben. — Ugyanott poloska-, svábhogár, patkány- és egéirtő meg-bízható minőségben kapható.

**Kárpitos-**  
munkák újak és javítások a legjobban készülnék Varga kárpitosnál, Piac u. 44., udvarban. Telefon 16-54. 1625-10

**Mosást,**  
darabonként, vasalással, lakásomon, vagy pedig házaknál is vállalkozok, olesón, Lugossy uca 29. sz. Gönczyné.

**Aranyat**  
veszek a legmagasabb áron készpénzért, Simonffy u. 7. 1249-VII 12

**Aranyat,**  
brilliansal magas áron vesz. Blatner Árpád, Csapó uca 12 sz. órajavítások 2 pengőtől, jótállással, órajárim. 1754

**Iskolás gyermekeket,**  
vidékieket is, gondviselésre felveszek, olesón, Nyugati uca 26. szám Havasi Árpád 1585

**Kereslet**

**Méhrajt**  
veszek, Cím a kiadóban. x

**Kvartélyos,**  
vagy lakótársat keresek. Értekezni lehet: özy, Kiss Miklós-nél, Csonka uca 4. 1763

**Egy ölhónapos**  
szőke, ártán malac, Apponyi uca 40 szám alól éhltőn délután elszökött, aki nyomra vezet jutalomban részesül. x

**Eyleszett**  
hétfőn egy női nyaklánc medállal. Kérem a becsületes megtalálót, Csillag uca 112. szám alatt leadni szíveskedjék, ahol jutalomban részesül. 1746

**Keresek**  
naponta 15 liter tejet, Weigand fűszerkereskedő. Nyil u. 79. 1717

**Keresünk**  
mielőbb megvételre 2 pár 5 éven aluli, egész séges, igazásra teljesen betanított ökröt. Ajánlatokat kérünk: Derzy Kálmán, Debreczen, Nyugati uca 48 szám alá.

**Használt,**  
de jókarban levő kis jégsczkrétnt keresek megvételre. Kisállomás. x

**Lakás kereslet**

**Keresek**  
kisebb lakást egész udvarral és istállóval. — Ajánlatok a kiadóba „Kisgazda” jellegére. 1463

**Kiadó lakás**

**Kiadó**  
magas pincszoba, — konyha, spájz. Széchenyi ut 36. 1678

**Kiadó**  
kettő szoba, konyha, kamarás, modern lakás elsejére. Varga 45. 1722

**Kiadó**  
szoba, konyha, spájz, sertéstartással elsejére. Ruxter (Rother) 44. 1725

**Kiadó**  
egy ucai szoba, konyha, Csillag uca 33. sz 1758

**Tiszta,**  
szép modern százaz ucai lakás, egy szoba, előszoba, konyha, és peiz kamara, auguszt, elsejére, gyermektelenek kiadó. Kétszobásnak is használható, Pececs uca tizenegy sz. Egymalom uca folytatása. xx

**Garson alkásnak**  
fűszla egy szoba, előszobát keresek, fő-téren, Gerő, Burgondia uca 4. szám. 1764

**Kiadó**  
két ucai szoba, üvegeztet veranda, konyha s mellékhelyiségekből álló lakás, Maróthy Gy. uca 21. szám. Tiszta, esőndes udvar. Közel a piachoz. x

**Emeletes**  
házak tatarozását szolid áron vállalja, Kállai kőművesmester. — Tartósságot garancia. Függőállvány kiköl-esőzés. K. Tóth uca 5. szám. 1748

**Kiadó**  
három szoba, előszoba mellékhelyiségekkel — Teleki uca 29 sz 1744

**Széchenyi ucaán**  
kettő, három, négy-szobás lakások, műhelyek, raktárak, olcsó bérét kiadók. Értekezni lehet Fekete Ká-lapüzletben, a Kis-templomnál. 1755

**Háromrendbeli**  
különálló szoba, kony-bás lakás, fűskamrák-kal 1-ére kiadó. Homokkert, Ovoda u. 5. szám. 1727

**Ki. Jó**  
újjonnan épült egy szoba, konyha mellékhelyiségekből álló lakás Teleki 54. Értekezni Teleki 51. 1712

**Ucai**  
szoba, konyha, kamara, dísznőöl, kis kül-lön udvarral. Létai ut 20. szám. 1718

**Butorozott szoba**

**Kétszobás**  
fürdőszobás butorozott garzonlakás, esetleg — házaspárnak aug. else-jétől kiadó. Cím a ki-adóban. 1711

**Napfényes,**  
tisza, kertrenéző, bútorozott szoba köz-pontban úri családnál egy vagy két személy-re kosztál vagy anél-kül kiadó. Vím: Város-ház trafik. Piac u. .

**Ucai**  
butorozott szoba kiadó. Darabos 9. 1742

**Butorozott**  
szoba kiadó, esetleg bútor nélkül is. Batthyány u. 1b. 1736

**Különbejárátú**  
világos, jól butorozott szoba kiadó. Széchenyi u. 15. emelet. 1739

**Két**  
csinos különálló bútorozott szoba, esetleg — üresen is azonnal ki-adó. Rothermere u. 27. 1719

**Kis butorozott**  
szoba azonnal kiadó. Mester uca 13. 1753

**Butorozott**  
szoba kiadó 1 esetleg 2 arillánynak vagy nyugdíjasnak. Érdeklődni: Csapó u. 40., trafik. 1711

**Csinosan**  
butorozott szobához — társat keresek. Kigvó u. 27. N. B.

**Elegánsan**  
butorozott, különbejárátu ucai szoba, parkírozott udvarban, egy vagy két személynek, július hó elsejére ki-adó, Maróthy György uca 22. Egymalom u. folytatása. xx

**Különbejárátú**  
butorozott szoba ki-adó, Beresényi uca 37. szám. 1718

**Kettő**  
egymáshanylító butorozott szoba külön bejárattal azonnalra Jókai u. 28 sz. a kiadó. 1365

**Szépén**  
butorozott ucai szoba előszobával azonnal ki-adó, esetleg teljes ellátással. Simonffy u. 39. szám. J

**Modern**  
házban, esőndes, kert-udvarban teljesen kül-lönálló lakás, szép szoba előszobával bútorozva, esetleg ellátással egy vagy két uriember-nek, állandó lakással kiadó. Nyil u. 116. 1613

**Különbejárátú**  
ucai butorozott kis szoba kiadó. Gólya u. 8. szám. xx

**Üzlet, máhely, raktár**

**Üzlethelyiség**  
Deák Ferenc u. 2. sz. alatt kiadó. Értekez-hetni Tisztvideki Mezőgazdák Szövetkezeténél Hunyadi u. 2. sz. Tel. 17-19. sz. 1516

**Bihar megye**  
nagyobb községében — vagyonszerzési lehetőséggel elsőrendű fűszer, vas és divatárú üzlet átadó. Cím a kiadóban meg tudható. 1661

**Eladó**  
üzletes ház, nagy bér-izvédelemmel, esetleg olyan értékű biztosíték-al elesterélhető. Cím a kiadóban. 1766

**Eladó**  
jóforgalmu vendéglő, Cím a kiadóban 1765

**Vasutj**  
vendéglő, fűszerüzlet egész udvarral külön is kiadó. Kínizsi 54. 1715

**Korlátlan**  
italmérésem fűszerüzlettel, jogfolytonossággal olesón átadom. Cím a kiadóban. 1732

**Eladó ingóság**

**Fűszerberendezés**  
árúval együtt eladó — Cím a kiadóban. 1743

**Billiárdes**  
nagy műanyag asztal, cassa, alvány, spór, élkezdő részére, függő lámpák, ruhasczkrétény, tengeri daráló, azonnal eladó. Sas uca 2. 1757

**Lucerna**  
lekaszalva, ólénkenti eladó, Sinay Miklós u. 7. (Véker) 1731

**Eladó**  
antik asztal, üstház, — kis jégsczkrétény, pipatartó, Szentanna 29. — Fehérné 1738

**Szép**  
szalngarnitúra, konyhabútor, matraccok és szőnyegek elütés — miatt eladók Wesselé-ny ú. 3. 1726

**Fűszerüzlet**  
berendezés eladó. Ház van uca 52. sz. 1344

**Eladó ház**

**Eladó**  
Nap uca 2. sz. esaládi ház. Poroszlai úton villatelek. Értekezni lehet Nap uca 4. 1749

**Téglaskertben**  
Létai és Basahalom utcákban azonnal leg-költözhető új és régi házak, valamint ház-helyek nagyon előnyös feltételek mellett el-adó. Tiszántúli. Kossuth u. 8. 11a-29

**Eladó**  
2 részben Kínizsi 45. üzletház külön péksü-tődével, átalakítható — nyaralószerű lakásnak, 5 szoba, konyha ki-adó azonnal bérbe, üzlet több lakrész. Érte-kezni Wesselényi 93

**Eladó**  
uccai 17. számú nagy-tekű ház két lakással pékműhellyel és üzlettel azonnal beköltözhe-ték — kedvező feltételek mellett eladó. Tiszántúli Mezőgazdasági Hitelintézet, Kossuth uca 8. 10-29

**Monostorpályi úton**  
és a Rigó utcában új, beköltözhető házak és házhelyek, hosszú ide-jő törlesztés kedvezménye mellett eladók Tiszántúli. Kossuth u. 8. szám. 9-a-29

**Eladó föld**

**Kis részletekre**  
házhelyek a vágóhid közelében. Galamb u. 6 szám alatt, 300 négy szögöles parcellákban fizetés lefizetéssel kaphatók. Értekezni lehet megbízásból Kölcsonó Segélyző-Egyletnél. — Kossuth uca 8. 8-a-20

**Kilenevennégy**  
hold szántó. Hosszú-pályiban kiadó. Érte-kezni lehet Debreczen Kossuth uca 29. sz. Lőcséi. 1677

**Eladó**  
24 holdas tanyásbirtok öt kilométerre a város-tól, a Létai úton. Érte-kezni lehet Nap uca 4 szám alatt. 1750